


















Használati útmutató Hűtőszekrény



Feltétlenül olvassa el a Használati- és szerelési utasítást a felállítás –
beszerelés – üzembe helyezés előtt.
Ezzel megóvja önmagát és elkerüli a készülék károsodását.

Tartalom

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések	5
Az ön hozzájárulása a környezetvédelemhez	15
Telepítés	16
Felállítási hely	16
Klímaosztály	17
Szellőzési követelmények.....	17
Több hűtőkészülék felállítása	18
Side-by-Side felállítás	18
Az ajtó nyitási irányának módosítása	18
A mellékelt távtartó felszerelése	19
A hűtőkészülék felállítása	19
A hűtőkészülék beállítása.....	20
A hűtőkészülék beépítése konyhabútorba	21
Készülékmeretek	23
Elektromos csatlakozás.....	26
Energiamegtakarítás	27
Készülékleírás	28
A készülék áttekintése.....	28
Kezdő kijelző	30
A kezelési elv bemutatása.....	30
Beállítási üzemmód 	31
A belső tér kialakítása	33
A finombeállítással ellátott tároló eltolása.....	33
Finombeállítással ellátott tároló áthelyezése.....	33
Tároló/palacktartó polc áthelyezése.....	34
A tojástartók felpattintása	34
A palacktartó eltolása vagy kivétele	34
Rakodópolcok/világítással rendelkező rakodópolcok áthelyezése	34
Az osztott rakodópolc eltolása	35
Az osztott rakodópolc áthelyezése.....	35
A palacktartó áthelyezése	35
Sütőtepsi helye.....	36
A palacktartó használata az elválasztólemezben	36
A szortírozó doboz kivétele és visszahelyezése	36
Szénszűrő áthelyezése	37
Mellékelt tartozékok	37
Utólag vásárolható tartozékok.....	37

A hűtőkészülék be-és kikapcsolása	39
Az első használat előtt	39
A hűtőkészülék csatlakoztatása	39
A párasító víztartályának feltöltése és behelyezése	39
A hűtőkészülék bekapcsolása	39
A hűtőkészülék kikapcsolása	39
Amire hosszabb távollét esetén ügyelni kell	40
A helyes hőmérséklet	41
Hőmérséklet-kijelző	42
A hőmérséklet beállítása	42
Lehetséges beállítási értékek	42
A Szuperhűtés használata	43
További beállítások elvégzése	44
Az egyes beállításokhoz kapcsolódó magyarázatok	44
Party mód 	44
Szabadság üzemmód 	44
A reteszelési funkció  /  bekapcsolása	45
Sabbat üzemmód 	46
Tudnivalók a Sabbat üzemmóddal kapcsolatban 	46
Az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartam  módosítása	47
Miele@home	47
A figyelmeztető és egyéb hangjelzések hangerejének  /  módosítása	49
A kijelző fényerejének  módosítása	49
A bemutató üzemmód  kikapcsolása	50
A beállítások visszaállítása a kiszállítási állapotra 	50
Információk 	50
Szagszűrő cserekijelzője 	50
Tisztítási üzemmód 	51
Ajtóriasztás	52
Élelmiszer tárolása a hűtőzónában	53
Különböző hűtési területek	53
A hűtőzónában nem tárolható élelmiszerek	54
Megjegyzések élelmiszer vásárlásához	54
Az élelmiszerek helyes tárolása	55
Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában	56
PerfectFresh Active zóna	56
Nedves rekesz	56
Párasító (Humidifier )	58

Tartalom

Száraz rekesz	59
Leolvasztás	61
Tisztítás és ápolás	62
Útmutatások a tisztítószer kiválasztásához.....	62
A hűtőkészülék előkészítése tisztításhoz	63
A belső tér tisztítása	63
Tartozékok kézi vagy mosogatógépben való tisztítása	64
A tartozékok kivétele és szétszedése a tisztításhoz	64
A készülékfront és az oldalfalak tisztítása	69
Az ajtó tömítés tisztítása.....	69
A szellőzőrések tisztítása.....	69
A tisztítás után	70
Mi a teendő, ha	71
Zajok okai	79
Ügyfélszolgálat	80
Kapcsolatfelvétel üzemzavarok esetén	80
EPREL-adatbázis.....	80
Garancia	80
Megfelelőségi nyilatkozat	81
Szerzői jogok és licenck	82

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

Ez a hűtőkészülék megfelel a kötelező biztonsági előírásoknak. Szakszerűtlen használata azonban személyi sérülésekhez és anyagi károkhoz vezethet.

Olvassa el figyelmesen a használati és szerelési útmutatót, mielőtt a hűtőkészüléket üzembe helyezi. Fontos útmutatásokat tartalmaz a beépítéssel, a biztonsággal, a használattal és a karbantartással kapcsolatban. Ezáltal megvédi önmagát, valamint elkerüli a hűtőkészülék károsodását.

Az IEC 60335-1 szabványnak megfelelően a Miele kifejezetten felhívja a figyelmet arra, hogy a hűtőkészülék telepítéséről szóló valamennyi rendelkezésre álló információt, valamint a biztonsági utasításokat és figyelmeztetéseket feltétlenül el kell olvasni és be kell tartani.

A Miele nem tehető felelőssé azokért a károkért, amelyek ezeknek az útmutatásoknak a figyelmen kívül hagyásából származnak.

Őrizze meg a használati és szerelési útmutatót, és adja azt tovább az esetleges következő tulajdonosnak.

Rendeltetészerű használat

- ▶ A hűtőszekrény háztartási vagy háztartáshoz hasonló környezetben való használatra alkalmas, mint például
 - üzletekben, irodákban vagy hasonló munkakörülmények között
 - gazdaságokon
 - a hotel, motel, reggeli panzió vendégei használatára és további tipikus lakókörülmények között.Ez a hűtőszekrény nem alkalmas a szabadban történő alkalmazásra.
 - ▶ A hűtőgépet kizárólag háztartási keretek között, élelmiszerek hűtésére és tárolására használja.
- Az összes többi használati cél tilos.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

▶ A hűtőkészülék nem alkalmas gyógyszerek, vérplazma, laborkészítmények vagy más hasonló, az orvostechikai eszközökről szóló irányelv alapját képező anyagok vagy termékek tárolására és hűtésére. A hűtőkészülék nem rendeltetésszerű használata a benne tárolt áru károsodását, ill. megromlását eredményezheti. Ezenkívül a hűtőkészülék nem alkalmas robbanásveszélyes területeken való alkalmazásra.

A Miele nem vállal felelősséget a nem rendeltetésszerű használatból vagy hibás kezeléssel eredő károkért.

▶ Azok a személyek (gyerekeket is beleértve), akik fizikai, érzékelési vagy szellemi képességeik vagy tapasztalatlanságuk vagy tájékozatlanságuk miatt nem tudják a hűtőkészüléket biztonságosan kezelni, a kezeléskor felügyelni kell őket.

Ezeknek a személyeknek csak akkor szabad a hűtőkészüléket felügyelet nélkül használniuk, ha a működését úgy elmagyarázták nekik, hogy azt biztonságosan kezelni tudják. Fel kell tudniuk ismerni és meg kell tudniuk érteni a helytelen használat lehetséges veszélyeit.

Gyermekek a háztartásban

▶ A 8 év alatti gyermekeket tartsa távol a hűtőkészüléktől, kivéve ha állandó felügyelet alatt állnak.

▶ Nyolc év feletti gyermekeknek csak akkor szabad a hűtőkészüléket felügyelet nélkül használni, ha a hűtőkészüléket úgy elmagyarázták nekik, hogy azt biztonságosan kezelni tudják. A gyermekeknek fel kell tudni ismerni és meg kell tudni érteni a helytelen használat lehetséges veszélyeit.

▶ Gyermekeknek nem szabad a hűtőkészüléket felügyelet nélkül tisztítaniuk vagy karbantartaniuk.

▶ Ügyeljen azokra a gyermekekre, akik a hűtőkészülék közelében tartózkodnak. Soha ne hagyja a gyermekeket a hűtőkészülékkel játszani.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

▶ Fulladásveszély! A gyermekek játék közben a csomagolóanyagokat (pl. fólia) magukra tekerhetik, vagy a fejükre húzhatják és megfulladhatnak. A csomagolóanyagokat tartsa távol a gyermekektől.

Műszaki biztonság

▶ A hűtőkör ellenőrizve van tömítettség szempontjából. A hűtőkészülék megfelel a vonatkozó biztonsági előírásoknak, valamint a megfelelő uniós irányelveknek.



▶ Ez a hűtőkészülék izobután (R600a) hűtőközeget tartalmaz, mely egy környezetkímélő, de gyúlékony gáz. A hűtőközeg nem károsítja az ózonréteget, és nem fokozza az üvegházhatást.

A környezetbarát hűtőközeg használata részben a működési zaj növekedéséhez vezetett. A kompresszor üzemelési zaján kívül a teljes hűtőkörben is előfordulhatnak áramlási zajok. Ezek a hatások sajnos elkerülhetetlenek, de nem befolyásolják a hűtőkészülék teljesítményét.

A hűtőkészülék szállításakor és beépítésekor/felállításakor ügyeljen arra, hogy a hűtőkör egyetlen része se károsodjon. A hűtőközeg kispriccelése szemkárosodáshoz vezethet.

Károsodások esetén:

- Kerülje a nyílt láng vagy gyújtóforrások használatát.
- Válassza le a hűtőkészüléket a villamos hálózatról.
- Szellőztesse néhány percig a helyiséget, ahol a hűtőkészülék áll.
- Értesítse az Ügyfélszolgálatot.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

▶ Minél több hűtőközeg van egy hűtőkészülékben, annál nagyobb helyiségben kell a készüléket felállítani. Túl kicsi helyiségekben egy esetleges szivárgás során éghető gáz-levegő keverék képződhet. 8 g hűtőközegenként 1 m³ (légköbméter) térigénnyel kell számolni. A hűtőközeg mennyisége a hűtőkészülék belsejében lévő típus táblán van feltüntetve.

▶ A készülék adattábláján található csatlakozási adatoknak (frekvencia és feszültség) feltétlenül meg kell egyeznie a villamos hálózat adataival, hogy a hűtőkészülék ne károsodjon. Hasonlítsa össze ezeket az adatokat csatlakoztatás előtt. Kétség esetén kérdezzen meg elektrotechnikai szakembert.

▶ A hűtőkészülék elektromos biztonsága csak akkor garantált, ha azt egy szabályszerűen kiépített védővezetékes (földelt) hálózati rendszerhez csatlakoztatja. Ennek az alapvető biztonsági berendezésnek meg kell lennie. Kétséges esetben elektrotechnikai szakemberrel ellenőriztesse az elektrotechnikai hálózatot.

▶ Lehetséges az önálló vagy a hálózattal nem szinkronban álló energiaellátó rendszer időszakos vagy folyamatos üzemeltetése (például szigethálózatok, biztonsági tartalékrendszerek). Az üzemeltetés feltétele, hogy az energiaellátó rendszer megfeleljen az EN 50160 vagy hasonló szabvány előírásainak.

A házi elosztórendszerrel és ezzel a Miele termékkel kapcsolatban előírányzott óvintézkedéseket a működést és a működési módot tekintve sziget üzemben vagy a hálózattal nem szinkronban álló üzemen esetén is biztosítani kell, illetve azonos intézkedésekkel kell helyettesíteni a telepítésnél. Mint például a VDE-AR-E 2510-2 aktuális kiadványában leírtak szerint.

▶ Amennyiben a mellékelt hálózati csatlakozóvezeték sérült, a hálózati csatlakozóvezeték egy eredeti alkatrészre kell kicserélni a felhasználó veszélyeztetésének elkerülése érdekében. Csak eredeti tartozékok esetén garantálja a Miele, hogy a biztonsági követelményeket teljesíti.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

- ▶ Az elosztó vagy hosszabbító nem garantálja a szükséges biztonságot (tűzveszély). Ne csatlakoztassa ezeken keresztül a hűtőkészüléket a villamos hálózatra.
- ▶ Ha a feszültség alatt lévő részeket vagy a hálózati csatlakozó kábelét nedvesség éri, rövidzárlathoz vezethet. Ezért a készüléket ne tartsa nedves környezetben, vagy ahol fröcskölő víz érheti (pl. garázs, mosókonyha).
- ▶ Jelen hűtőkészüléket nem szabad nem mozdulatlan felállítási helyeken (pl. hajókon) üzemeltetni.
- ▶ A hűtőkészülék sérülései veszélyeztethetik az ön biztonságát. Ellenőrizze a hűtőkészülék látható sérülésmentességét. Soha ne helyezzen üzembe sérült hűtőkészüléket.
- ▶ Ez a hűtőkészülék nem használható beépíthető készülékként.
- ▶ Telepítési és karbantartási munkák vagy javítások előtt a hűtőkészüléket le kell választani az elektromos hálózatról. A hűtőkészülék elektromosan csak akkor van leválasztva a hálózatról, ha:
 - az épületvillamossági biztosítók ki vannak kapcsolva, vagy
 - az épületvillamossági becsavarható biztosítók teljesen ki vannak csavarva, vagy
 - a hálózati csatlakozókábel le van választva az elektromos hálózatról. A csatlakozó dugasszal ellátott csatlakozóvezetékeket ne a kábelnél, hanem a dugasznál fogva húzza ki az elektromos hálózatról.
- ▶ A szakszerűtlen beépítési és karbantartási munkák, vagy javítások a felhasználóra jelentős veszélyeket jelenthetnek. Beszerelési és karbantartási munkákat vagy javításokat csak a Miele által felhatalmazott szakemberek végezhetnek.
- ▶ A garancia igény elvesz, ha a hűtőkészülék javítását nem a Miele által felhatalmazott ügyfélszolgálat végzi el.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

- ▶ A hibás alkatrészeket csak eredeti Miele pótalkatrészekre szabad kicserélni. Csak ezeknél az alkatrészeknél garantálja a Miele, hogy a biztonsági követelmények teljes mértékben teljesülnek.
- ▶ A hűtőkészülék sajátos követelményei miatt (pl. hőmérséklet, nedvesség, kémiai ellenálló képesség, kopásállóság és rezgés) speciális világítóeszközzel van felszerelve. Ezt a világítóeszközt csak rendeltetésszerűen szabad használni. A világítóeszköz nem alkalmas helyiségek megvilágítására. A cserét csak felhatalmazott szakember vagy a Miele Ügyfélszolgálat végezheti el. A hűtőkészülékben több fényforrás található, melyek legalább „F” energiahatékonysági osztályúak.

Szakszerű telepítés

- ▶ Az ajtó nyitási irányának módosítását (ha szükséges), a mellékelt szerelési útmutató szerint hajtsa végre.
- ▶ A típuskódban „S” modellazonosítóval jelölt hűtőkészülékek Side-by-Side rendszerben egymás mellé állíthatók:
 - A felállításnál kövesse a mellékelt szerelési útmutató utasításait.
 - Ne fordítsa meg az ajtónyitás irányát, mert a hűtőkészülékek elrendezése nem módosítható.
- ▶ A hűtőkészülék felállításához vegye igénybe egy második személy segítségét.

Szakszerű használat

- ▶ A hűtőkészüléket egy meghatározott klímaosztályra (a környezeti hőmérséklet egy adott tartományára) méretezték, amelynek a határértékeit be kell tartani. A klímaosztály a hűtőkészülék belső terében lévő típus táblán található. Alacsonyabb környezeti hőmérséklet esetén a kompresszor ritkábban kapcsol be, így a hűtőkészülék nem fogja tudni tartani a szükséges hőmérsékletet.
- ▶ A légbe- és kifúvó nyílásokat nem szabad eltakarni, vagy eltorlaszolni. Úgy többé nem garantált a megfelelő légvezetés. Növekszik az energiafogyasztás és nem kizárt az alkatrészek károsodása.
- ▶ Ha a hűtőkészülékben vagy a készülék ajtajában zsír-, ill. olajtartalmú élelmiszert tárol, ügyeljen arra, hogy az esetleg kiömlő zsír, ill. olaj ne érintkezzen a hűtőgép műanyag alkatrészeivel. Feszültség okozta repedések keletkezhetnek a műanyagban úgy, hogy a műanyag törik vagy reped.
- ▶ Tűz- és robbanásveszély! Ne tartson a hűtőkészülékben robbanékony anyagokat és éghető hajtógázzal működő termékeket (pl. spray-eket). A gyúlékony gázkeverékek az elektromos alkatrészek hatására meggyulladhatnak.
- ▶ Robbanásveszély! Ne használjon elektromos készüléket a hűtőkészülékben (például lágy fagylalt készítéséhez). Szikraképződés történhet.
- ▶ Sérülés és károsodás veszélye. Ne tároljon olyan szénsavas dobozos vagy palackos italokat a fagyasztózónában, amelyek meg tudnak fagyni. A dobozok illetve palackok szétduzzanhatnak.
- ▶ Sérülés és károsodás veszélye. A gyors lehűtés érdekében a fagyasztózónába helyezett palackokat legkésőbb egy óra múlva vegye ki. A palackok szétduzzanhatnak.
- ▶ Sérülésveszély! Ne érintse meg a fagyasztott ételeket és a fém részeket nedves kézzel. A kezei ráfagyhatnak.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

▶ Sérülésveszély! Soha ne vegyen a szájába jégkockát és pálcikás fagyaltot, különösen vízjeget közvetlenül a fagyasztózónából való kivétele után. A fagyasztott áru a nagyon alacsony hőmérséklete miatt az ajkaihoz vagy a nyelvéhez fagyhat.

▶ A megolvadt vagy felolvasztott élelmiszert soha ne fagyassza le újból. Amilyen gyorsan csak lehet használja fel, mert az élelmiszerek elveszítik tápértéküket vagy megromlanak. A felolvasztott élelmiszert megfőzve vagy megsütve újra lefagyaszthatja.

▶ Túl sokáig tárolt élelmiszerek fogyasztásakor fennáll az ételmérgezés veszélye.

A tárolási idő sok tényezőtől függ, mint pl. a frissesség foka, az élelmiszer minősége és a tárolási hőmérséklet. Vegye figyelembe a lejáratási időt, és az élelmiszer gyártójának tárolási utasításait!

Tartozékok és pótalkatrészek

▶ Kizárólag eredeti Miele tartozékokat használjon. Amennyiben más alkatrészek kerülnek fel- vagy beszerelésre, akkor a garanciára, jótállásra és/vagy termékfelelősségre vonatkozó igények érvényüket veszítik.

▶ A Miele a hűtőkészülék sorozatgyártásának befejezését követően még legfeljebb 15 évig, de legalább 10 évig garantálja a berendezés működéséhez szükséges pótalkatrészek rendelkezésére állását.

Tisztítás és ápolás

▶ Ne kezelje az ajtók tömítését olajokkal vagy zsírokkal.

Ezáltal az ajtó tömítés az idő folyamán porózussá válik.

▶ A gőztisztító készülék gőze az áramvezető alkatrészekre juthat és rövidzárlatot okozhat.

A hűtőkészülék tisztításához és leolvasztásához soha ne használjon gőztisztító készüléket.

▶ A hegyes vagy éles tárgyak megsértik a hűtőgenerátort és a hűtőkészülék működésképtelenné válik. Ezért ne használjon hegyes vagy éles tárgyakat a:

- dér-és jégréteg eltávolítására,
- lefagyott jégkockák vagy élelmiszerek megemelésére.

▶ A leolvasztáshoz soha ne tegyen elektromos fűtőkészüléket vagy gyertyát a hűtőkészülékbe. A műanyag megsérül.

▶ Ne használjon felolvasztó spray-t vagy jégtelenítőt. Ezek robbanó gázokat képezhetnek, műanyag-károsító oldószert vagy hajtóanyagot tartalmazhatnak vagy egészségre károsak lehetnek.

Szállítás

▶ A hűtőkészüléket mindig függőlegesen felállítva és a szállítási csomagolásában szállítsa, hogy ne tudjon megsérülni.

▶ Sérülés és károsodás veszélye. A nagy súly miatt a hűtőkészüléket egy második személy segítségével szállítsa.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

Régi készülékének leselejtezése

- ▶ Adott esetben tegye tönkre régi készüléke ajtózáráját. Ezáltal megakadályozza, hogy gyerekek bezárhassák magukat és életveszélybe kerülhessenek.
- ▶ A kifröccsenő hűtőközeg szemsérüléseket okozhat! Ne sértse meg a hűtőkör elemeit, pl.
 - a párologtató hűtőközeg-csatornáinak kiszúrásával,
 - a csővezetékek megtörésével,
 - a felületek bevonó rétegeinek lekaparása által.

Szimbólumok a kompresszoron (modelltől függően)

Ennek az utasításnak csak az újrahasznosítás szempontjából van jelentősége. Normál üzemmódban nem áll fenn veszély.



- ▶ A kompresszorban lévő olaj lenyelés vagy a légutakba való bejutás esetén halálos lehet.

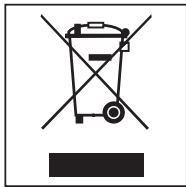
A szállítási csomagolás eltávolítása

A csomagolás megóvja a hűtőkészüléket a szállítási sérülésektől. A csomagolóanyagokat környezetvédelmi és hulladékkezelés-technikai szempontok alapján választották ki, így azok újrahasznosíthatók.

A csomagolásnak az anyagkörforgásba való visszavezetése nyersanyagot takarít meg és csökkenti a keletkező hulladék mennyiségét. Szakkereskedője visszaveszi a csomagolást.

A régi készülék ártalmatlanítása

Az elektromos és elektronikus készülékek számos értékes anyagot tartalmaznak. Ugyanakkor tartalmazznak olyan anyagokat, elegyeket és alkatrészeket is, amelyek működésükhöz és biztonságosságukhoz voltak szükségesek. A háztartási szemétbe kerülve, illetve nem szakszerű kezelés esetén ezek veszélyeztethetik az emberi egészséget és károsíthatják a környezetet. Ezért régi készülékét semmi esetre se dobja a háztartási szemétbe.



Helyette az önkormányzatoknál, a kereskedőknél vagy a Mielénél hivatalosan kijelölt, az elektromos és elektronikus készülékek leadására és hasznosítására szolgáló gyűjtő- és visszavételi helyeket használja. Az esetlegesen az ártalmatlanítani kívánt régi készüléken maradt személyes adatok törléséért törvényileg ön felel.


Gondoskodjon róla, hogy a hűtőkészülék csővezetékei a megfelelő, környezetbarát ártalmatlanítóhelyre történő szállításig ne sérülhessenek meg. Így ugyanis a hűtőkörben található hűtőközeg és a kompresszorban lévő olaj nem kerülhet ki a környezetbe.

Kérjük, gondoskodjon arról, hogy régi készülékét az ártalmatlanításig gyermekek elől elzárt helyen tárolja. Erről a jelen használati útmutató „Biztonsági utasítások és figyelmeztetések” fejezetében tájékozódhat.

Kérjük, gondoskodjon arról, hogy régi készülékét az ártalmatlanításig gyermekek elől elzárt helyen tárolja. Erről a jelen használati útmutató „Biztonsági utasítások és figyelmeztetések” fejezetében tájékozódhat.

Kérjük, gondoskodjon arról, hogy régi készülékét az ártalmatlanításig gyermekek elől elzárt helyen tárolja. Erről a jelen használati útmutató „Biztonsági utasítások és figyelmeztetések” fejezetében tájékozódhat.

Felállítási hely


 A magas páratartalom károsodást okozhat.

Magas páratartalom esetén kondenzvíz csapódhat le a hűtőkészülék külső felületein.

Ez a kondenzvíz a készülék külső falainak rozsdásodását okozhatja.


A hűtőkészüléket jól szellőző, száraz és/vagy klimatizált helyiségben helyezze el.

A felállítás után bizonyosodjon meg arról, hogy a készülékajtó(k) jól zár(nak)-e, és a megadott szellőzőrész-méreteket betartották-e.

 A hőleadó készülékek tüzet és károkat okozhatnak.

A hőleadó készülékek meggyulladhatnak, és meggyújthatják a hűtőkészüléket.

Ne helyezzen a hűtőkészülékre hőleadó készülékeket, például minisütőket, dupla főzőlapokat vagy kenyérpírókat.

 A nyílt láng égés- és sérülésveszélyt okoz.

A nyílt láng meggyújthatja a hűtőkészüléket.

Tartsa távol a nyílt lángot, pl. gyertyát a hűtőkészüléktől.

Egy száraz, jól szellőző helyiség megfelelő.

A készülék felállítási helyének kiválasztásakor vegye figyelembe, hogy a hűtőkészülék energiafogyasztása nő, amennyiben fűtés, tűzhely vagy egyéb hőforrás közvetlen közelében állítják fel. Kerülje a közvetlen napsugárzást. Minél magasabb a környezeti hőmérséklet, annál hosszabb ideig működik a kompresszor, és annál nagyobb az energiafogyasztás.

A hűtőkészülék felállításakor a következőkre is ügyeljen:

- A dugaszolóaljzatnak a készülék hátoldalán kívül kell elhelyezkednie, és vészhelyzetben könnyen hozzáférhető helyen kell lennie.
- A hálózati csatlakozó és a csatlakozókábel nem érintkezhet a hűtőkészülék hátoldalával, mivel ezeket a hűtőkészülék rezgései károsíthatják.
- Egyéb készülékeket se csatlakoztasson a készülék hátoldalánál lévő dugaszolóaljzatokra.
- Ne helyezzen el és ne üzemeltessen elosztókat vagy elosztósorokat, illetve egyéb elektronikus eszközöket (pl. halogéntranszformátorokat) a készülék hátsó részén.
- A padlónak a felállítási helyen vízszintesnek, egyenletesnek, és a környező padlóval egyező magasságúnak kell lennie.

Klímaosztály

A hűtőkészüléket egy meghatározott klímaosztályra (a környezeti hőmérséklet egy adott tartományára) méretezték, amelynek a határértékeit be kell tartani. A klímaosztály a hűtőkészülék belső térében lévő típustáblán található.

Klímaosztály	Környezeti hőmérséklet
SN	+10 és +32 °C között
N	+16 és +32 °C között
ST	+16 és +38 °C között
T	+16 és +43 °C között

Alacsonyabb környezeti hőmérséklet esetén a kompresszor ritkábban kapcsol be. Ez a hűtőkészülékben mérhető hőmérsékletek megemelkedését és ebből adódó károkat eredményezhet.

Szellőzési követelmények



A nem megfelelő szellőzés tűz- és sérülésveszélyt okoz.

Ha a hűtőkészülék szellőzése nem megfelelő, a kompresszor gyakrabban kapcsol be és hosszabb ideig működik. Ennek következtében megnő a kompresszor energiafogyasztása és üzemi hőmérséklete, ami a kompresszor károsodásához vezethet.

Ügyeljen a hűtőkészülék megfelelő szellőzésére.


Mindenképpen tartsa be a szellőzőrések megadott méreteit.

A szellőzőréseket nem szabad letakarni vagy eltávolítani.

Ezenkívül rendszeresen portalanítani kell őket.

A hűtőkészülék hátfalán felmelegszik a levegő. Ezért kell kifogástalan léghelvezetést biztosítani (lásd a "Készülékmeretek" című bekezdést).

Több hűtőkészülék felállítása

 A készülék külső falain lecsapódó kondenzvíz károkat okozhat.

Magas páratartalom esetén a kondenzvíz lecsapódhat a hűtőkészülékek külső falai közé, és ez korrózióhoz vezethet.

Alapvetően **ne** állítson fel több hűtőkészüléket **közvetlenül** egymás mellett.

A hűtőkészülékek között minimum 70 mm távolságot kell tartania.

Side-by-Side felállítás


Hűtőszekrénye elhelyezhető egy másik fagyasztószekrény jobb oldalánál, mivel a bal oldalfalba beépített fűtéssel rendelkezik (lásd a „Készülékméreték“ bevezetést).

A fagyasztószekrény jobb oldalfalában szintén lennie kell beépített fűtésnek.

A modelltől függően mellékeljük a megfelelő fagyasztókészülékhez a Side-by-side szerelőkészletet. A mellékelt szerelési útmutató ismerteti a hűtőkészülékek egymás melletti felállításának módját.

Tanács: Érdeklődjön a szakkereskedőjénél, hogy a hűtőkészüléke milyen kombinációkban állítható fel.

Az ajtó nyitási irányának módosítása

 Az ajtózsanér cseréjekor sérülés és károsodás veszélye áll fenn.

Ha az ajtózsanér cseréjét egyetlen személy végzi, fokozott sérülés- és károsodásveszély áll fenn.

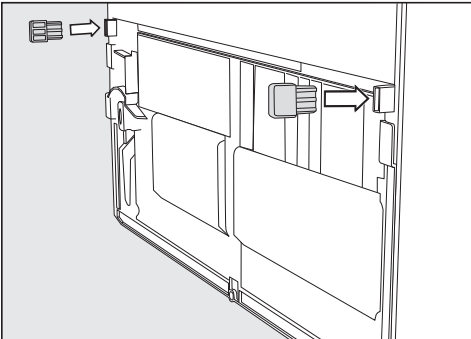
Az ajtózsanér cseréjéhez feltétlenül vegye igénybe egy második személy segítségét.

A hűtőkészüléket jobb oldali zsanérral szállítják ki. Ha bal oldali zsanérra van szükség, az ajtózsanért meg kell cserélni (lásd a melléklet szerelési útmutatóját).

A mellékelt távtartó felszerelése

A megadott energiafogyasztás elérése és a magas környezeti hőmérsékleten fellépő páralecsapódás elkerülése érdekében használja a fali távtartókat. A felszerelt fali távtartókkal a hűtőkészülék mélysége kb. 15 mm-rel nő.

Ha a fali távtartó nincs felszerelve, ez nem befolyásolja a hűtőkészülék működőképességét. Ha azonban a készülék faltól mért távolsága kisebb, az energiafogyasztás kissé megnőhet.



- Szerelje fel a fali távtartókat a hűtőkészülék hátulján bal és jobb oldalra lent.

A hűtőkészülék felállítása

⚠ A hűtőkészülék eldőlése sérülést és károsodást okozhat.

Ha a hűtőkészüléket egyetlen személy állítja fel, fokozott sérülés- és károsodásveszély áll fenn.

A hűtőkészülék felállításához feltétlenül vegye igénybe egy második személy segítségét.

⚠ Károsodás veszélye a készülékajtó ütközése miatt.

A készülékajtó nekiütődhet a helyiség falának, és megrongálódhat.

Mielőtt a hűtőkészüléket felállítaná, szerelje fel a mellékelt ajtónyitás-határolókat.

Védje a készülékajtót az ütődéstől, például a helyiség falán elhelyezett filc ütközésvédővel.

⚠ A padló sérülésének veszélye áll fenn.

A hűtőkészülék mozgatása a padló károsodását okozhatja.

Érzékeny padlófelületen óvatosan mozgassa a hűtőkészüléket.

A könnyebb elhelyezés érdekében a hűtőkészülék hátoldalán fent szállítófogantyúk, lent pedig szállítógörgők találhatóak.

Tanács: A hűtőkészüléket kizárólag üresen állítsa fel.

- Már most lehetőleg a tervezett felállítási hely közelében helyezze el a hűtőkészüléket.

Telepítés

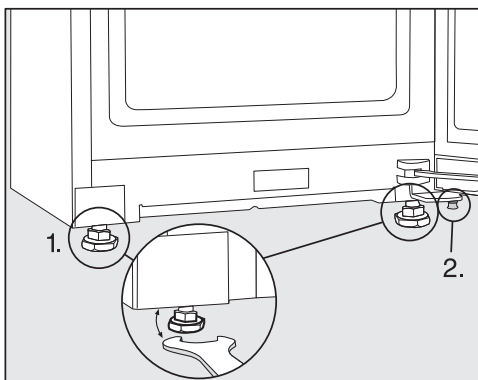
- Csatlakoztassa a hűtőkészüléket az elektromos hálózathoz az „Elektromos csatlakoztatás” fejezetben leírtaknak megfelelően.
- Óvatosan mozgassa a hűtőkészüléket a tervezett felállítási helyre.
- Állítsa a hűtőkészüléket a falitávtartókkal (ha fel vannak szerelve) vagy a készülék hátoldalával közvetlenül a falhoz.

A hűtőkészülék beállítása

⚠ A készülék ajtajának kiesése vagy a hűtőkészülék felborulása károsodásokat és sérüléseket okozhat. Ha az alsó csapágybakon lévő kiegészítő állítható láb nem támaszkodik megfelelően a padlón, a készülék ajtaja kieshet, vagy a hűtőkészülék felborulhat.

Csavarja ki a mellékelt villáskulccsal az állítólábat addig, amíg a padlón fel nem fekszik.

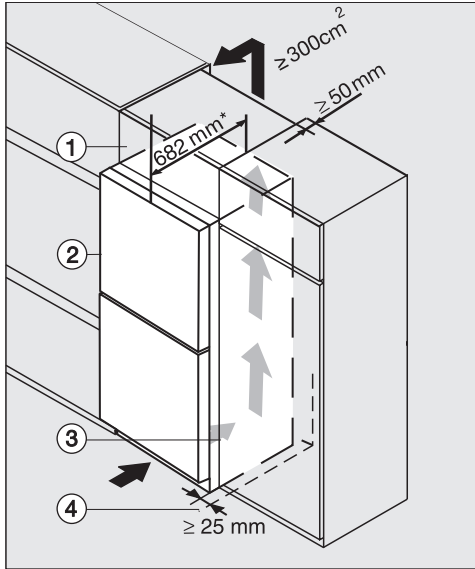
Ezután csavarja ki az állítólábat még egy negyed fordulattal.



- Állítsa be a hűtőkészüléket egy víz-mérték és a mellékelt villáskulcs segítségével, és támassza alá az ajtót.
1. Állítsa be az elülső állítólábakat.
 2. Csavarja ki a kiegészítő állítólábat addig, amíg az a padlón fel nem fekszik. Ezután csavarja ki az állítólábat még egy negyed fordulattal.

A hűtőkészülék beépítése konyhabútorba

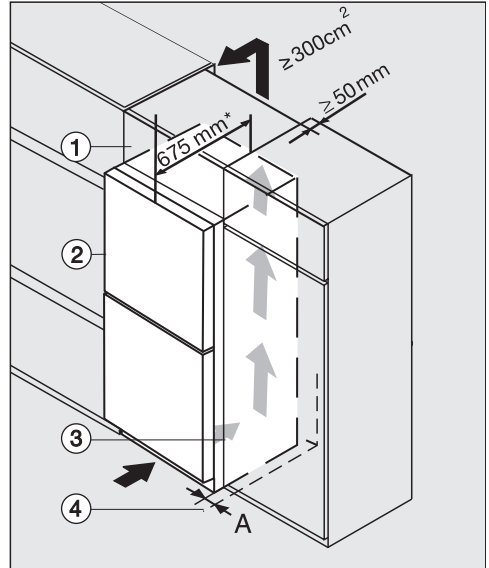
A hűtőkészülék a konyhaszekrénybe is beépíthető.



Hűtőkészülék üveg előlappal
K(S)/FN(S)/KFN 4xxx X **bb, brws, bs, grgr**

- ① Felső szekrény
- ② Hűtőkészülék, Ajtómélység = 82 mm
- ③ Konyhaszekrény
- ④ Fal

* A felszerelt fali távtartóval rendelkező hűtőkészülékek mélysége kb. 15 mm-rel megnő.



K(S)/FN(S)/KFN 4xxx X **edst/cs, ws, bst, el**

- ① Felső szekrény
- ② Hűtőkészülék, Ajtómélység = 75 mm
- ③ Konyhaszekrény
- ④ Fal

A = 25 mm (fogantyúmélyedéssel)/60 mm (fogantyúval)

* A felszerelt fali távtartóval rendelkező hűtőkészülékek mélysége kb. 15 mm-rel megnő.

Telepítés

 A nem megfelelő szellőzés tűz- és sérülésveszélyt okoz.

Ha a hűtőkészülék szellőzése nem megfelelő, a kompresszor gyakrabban kapcsol be és hosszabb ideig működik. Ennek következtében megnő a kompresszor energiafogyasztása és üzemi hőmérséklete, ami a kompresszor károsodásához vezethet.

Ügyeljen a hűtőkészülék megfelelő szellőzésére.





Mindenképpen tartsa be a szellőzések megadott méreteit.

A szellőzéseket nem szabad letakarni vagy eltortlaszolni.

Ezenkívül rendszeresen portalanítani kell őket.

Minél nagyobb a szellőzőrés, annál energiatakarékosabban működik a kompresszor.

■ Állítsa fel a hűtőkészüléket a konyhaszekrény mellett.

- A készülék előlapjának legalább az ajtó mélységéig ki kell emelkednie a konyhaszekrény elülső részéből. Ily módon biztosítható, hogy a készülék-ajtó akadálytalanul nyitódjon és záródjon.
- Ha a hűtőkészüléket fal  mellett állítja fel, a zsanér felőli oldalon  (A) távolságot kell biztosítani a fal és a hűtőkészülék  között.
- Annak érdekében, hogy a hűtőkészüléket a konyhabútor magasságához illessze, egy alkalmas felső szekrényt  lehet felszerelni a hűtőkészülék fölé.

A felső szekrény teljes szélességében 50 mm mélységű szellőzőcsatornát kell biztosítani.

A munkafelület alatt legalább 300 cm² keresztmetszetű szellőzőt kell biztosítani, hogy a felmelegedett levegő akadálytalanul távozhasson.

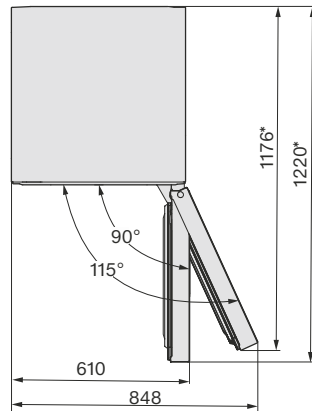
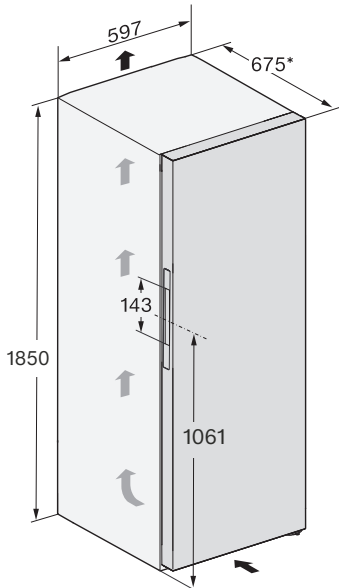
Készülék méretek

Felállítási méretek/felülnézet

KS 4887 DD edt/cs

Minden méret mm-ben van megadva.

A hűtőkészülék megfelelő működése akkor biztosított, ha a megadott méretű szellőzőréseket szabadon hagyják.



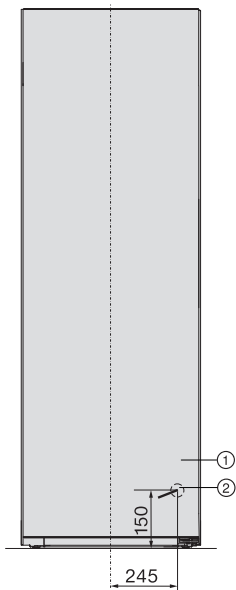
*Rászertelt fali távtartók nélküli méret. A mellékelt fali távtartók használata esetén a készülék mélysége mintegy 15 mm-rel nagyobb lesz.

Telepítés

Csatlakozások

KS 4887 DD edt/cs

Minden méret mm-ben van megadva.



- ① Előlnézet
- ② Csatlakozókábel, hosszúság = 2000 mm
Hosszabb csatlakozókábel a Miele Ügyfélszolgálatánál szerezhető be.

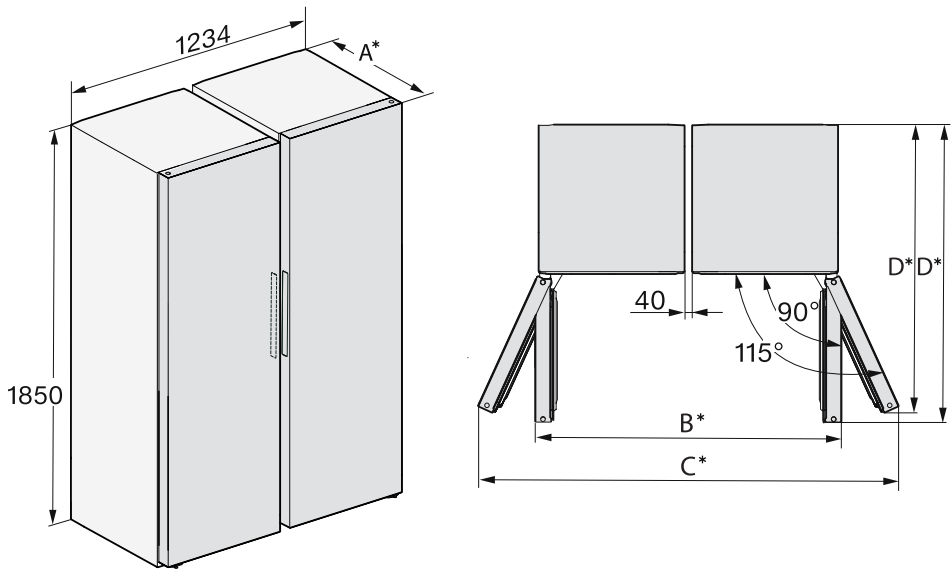
Felállítási méretek/felülnézet

FNS 4882 D edt/cs + KS 4887 DD edt/cs

További információkért olvassa el jelen fejezet „Több hűtőkészülék felállítása – Side-by-Side elhelyezés” című részét, valamint a Side-by-Side szerelőkészlethez mellékelt szerelési utasításokat.

Minden méret mm-ben van megadva.

A hűtőkészülék kifogástalan működése akkor biztosított, ha a megadott szellőzési keresztmetszet-előírásokat betartják.



*Rászzerelt fali távtartók nélküli méret. A mellékelt fali távtartók használata esetén a készülék mélysége mintegy 15 mm-rel nagyobb lesz.

	A	B	C	D	E
FNS 4882 D edt/cs + KS 4887 DD edt/cs	675	1260	1736	1176	1220

Elektromos csatlakozás

A hűtőkészülék csak a mellékelt csatlakozóvezetékkel csatlakoztatható egy védőérintkezős aljzathoz.


Úgy állítsa fel a hűtőkészüléket, hogy a dugaszolóaljzat szabadon hozzáférhető legyen. Ha a csatlakozóaljzat nem szabadon hozzáférhető, akkor gondoskodik arról, hogy hálózati oldalról minden pólusnál legyen megszakító berendezés.

⚠ A túlmelegedés tüzet okozhat.

A hűtőkészülék elosztókkal és hosszszabítókábelekkel való üzemeltetése a kábelek túlterheléséhez vezethet.

Biztonsági okokból ne használjon elosztókat és hosszszabító kábeleket.

Az elektromos hálózatnak a VDE 0100 szerinti kialakításúnak kell lennie.

Biztonsági okokból az otthoni hálózatban a hűtőkészülék elektromos csatlakoztatására szolgáló körön  típusú hibaáram-védőkapcsoló (FI relé, ÉV relé) használatát javasoljuk.

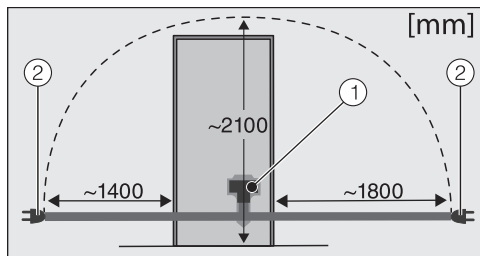
Sérült csatlakozókábelt csak ugyanolyan típusú speciális csatlakozókábelrel szabad helyettesíteni (a Miele Ügyfélszolgálatán kapható). Biztonsági okokból a cserét csak a Miele Ügyfélszolgálatára vagy egy megfelelően képzett szakember végezheti el.

A névleges teljesítményfelvételtől és a megfelelő biztosítékról ez a használati útmutató vagy a típustábla ad felvilágosítást. Ezeket az adatokat vesse össze a helyszíni elektromos csatlakozás paramétereivel. Kétség esetén kérdezzen meg egy elektrotechnikai szakembert.

Önálló vagy a hálózattal nem szinkronban álló energiaellátó rendszeren időszakos vagy folyamatos üzemeltetés (például szigetálózatok, biztonsági tartalékrendszerek) lehetséges. Az üzemeltetés feltétele, hogy az energiaellátó rendszer megfeleljen az EN 50160 vagy hasonló szabvány előírásainak.

A házi elosztórendszerrel és ezzel a Miele termékkel kapcsolatban előírt óvintézkedéseket a működést és a működési módot tekintve szigetüzemben vagy a hálózattal nem szinkronban álló üzem esetén is biztosítani kell, illetve azonos intézkedésekkel kell helyettesíteni a telepítésnél. Mint például a VDE-AR-E 2510-2 aktuális kiadványában leírtak szerint.

A hűtőkészülék csatlakoztatása



Hűtőkészülékek hátoldala

- ① Készülékcsatlakozó
- ② Hálózati csatlakozó

■ Dugja be a készülékcsatlakozót.

Ügyeljen arra, hogy a csatlakozó megfelelően a helyére illeszkedjen.

■ Dugja be a hűtőkészülék hálózati csatlakozóját a dugaszolóaljzatba.

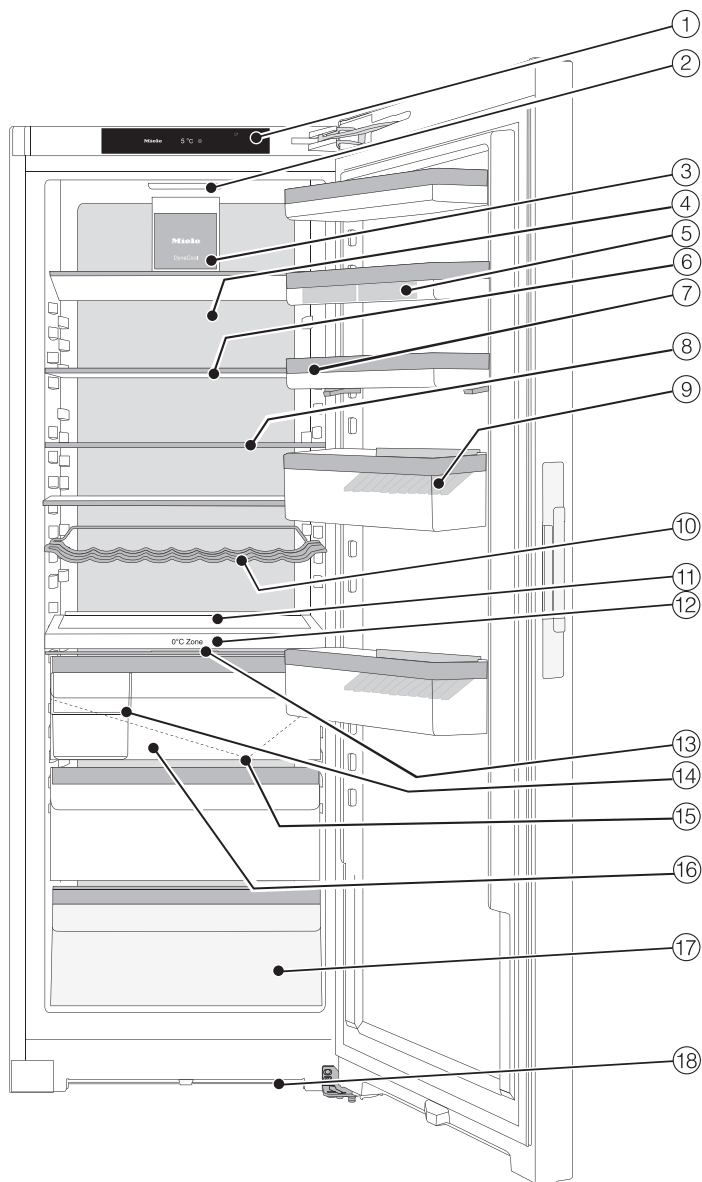
A hűtőkészülék most már csatlakoztatva van az elektromos hálózatához.

Így takaríthat meg energiát:

- Felállítási hely** A hűtőkészüléknek magasabb környezeti hőmérséklet esetén gyakrabban kell hűtenie, így több energiát fogyaszt. Ezért:
- A hűtőkészüléket jól szellőző helyiségben állítsa fel.
 - Ne állítsa a hűtőkészüléket hőforrás (fűtőtest, tűzhely) mellé.
 - Védje a hűtőkészüléket közvetlen napsugárzástól.
 - Gondoskodjon a 20 °C körüli ideális környezeti hőmérséklet-ről.
 - Tartsa szabadon és rendszeresen portalanítsa a szellőzőrészeket.
- Hőmérséklet-beállítás** Minél alacsonyabb a beállított hőmérséklet, annál magasabb az energiafogyasztás. A következő beállítások ajánlhatók:
- Hűtőzóna 4–5 °C.
 - PerfectFresh Active zóna: 0 °C közelében.
- Használat** A bevitt hő és az akadályozott levegőkeringés miatt növekszik az energiafogyasztás. Ezért:
- Mindig csak a lehető legrövidebb időre nyissa ki a készülék ajtaját. Az élelmiszerek megfelelő szortírozása segít a tájékozódásban.
 - Nyitás után teljesen csukja be a készülék ajtaját/ajtóit.
 - A meleg ételeket és italokat hagyja kihűlni, mielőtt azokat a hűtőkészülékbe helyezi.
 - Az élelmiszert jól becsomagolva vagy jól letakarva helyezze be.
 - A rekeszeket ne rakja meg túlságosan, hogy a levegő keringeni tudjon.
 - A fagyasztott élelmiszert a felolvasztáshoz helyezze a hűtőzónába.
 - A fiókok és rakodópalcok elrendezését alapvetően tartsa a kiszállítási állapotban.

Készülék-leírás

A készülék áttekintése



- ① Kijelző
- ② Belső világítás
- ③ Ventilátor világítással
- ④ Száraz hátfal
- ⑤ Tojástartó
- ⑥ Rakodópole világítással (FlexiLight 2.0)
- ⑦ Finombeállítással ellátott tároló
- ⑧ Osztott rakodópole (FlexiBoard)
- ⑨ Palacktartó pole palacktartóval
- ⑩ Változtatható palacktartó
- ⑪ Sütőtepsi helye (XL belső tér)
- ⑫ Elválasztólemez palacktartóval; párasítóval (Humidifier) és víztartállyal a nedves rekesz párasításához
- ⑬ Rekeszfedél a nedves rekesz páratartalmának beállításához
- ⑭ Szortírozó doboz
- ⑮ Olvadékvíz-folyóka és olvadékvíz-lefolyónyílás
- ⑯ Nedves rekesz a gyümölcsök és zöldségek számára (PerfectFresh Active zóna)
- ⑰ Alacsony hőmérsékletű száraz rekesz a könnyen romlandó élelmiszerekhez (PerfectFresh Active zóna)
- ⑱ Szellőzési keresztmetszet

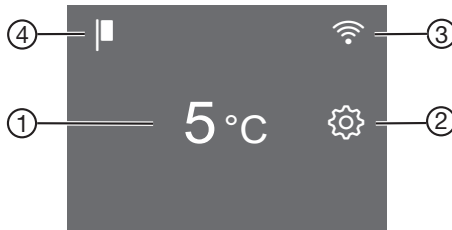
Készülék-leírás


Kezdő kijelző

Az érintőkijelzőt hegyes vagy éles tárgyak, mint pl. ceruzák, tollak megkarcolhatják.

Az érintőkijelzőt csak ujjal érintse meg.

Ha az ujjai hidegek, akkor előfordulhat, hogy az érintőkijelző nem reagál.



- ① A hűtőzóna hőmérséklet-kijelzője
- ② Beállítási üzemmód érintőgombja  különböző funkciók Beállítási üzemmódban történő kiválasztásához
- ③ Miele@home kapcsolati állapot kijelzése (csak akkor látható, ha a Miele@home funkció be van üzemelve)
- ④ Bemutató üzemmód kijelzése (csak akkor látható, ha a Bemutató üzemmód be van kapcsolva)

A kezelési elv bemutatása













- Érintse meg a kívánt területet/szimbólumot a kezdő kijelzőn.
- Simítson balra vagy jobbra a kijelzőn, amíg középen meg nem jelenik a kívánt érték/szimbólum.
- A megerősítéshez koppintson a kívánt elemre a kijelzőn.

A kiválasztott érték/szimbólum narancssárga színnel világít (néhány kivételtől eltekintve).








- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  vagy az OK gombra.

Beállítási üzemmód

A következő funkciókat tudja kiválasztani, és a beállításait megváltoztatni a Beállítási módban:

Szimbólum	Funkció	Gyári beállítás
	A Party mód be- vagy kikapcsolása (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	Ki
	A Szabadság mód be- vagy kikapcsolása (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	Ki
	Az üzembehelyezési zár be- vagy kikapcsolása (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	 (Ki)
	A hűtőkészülék kikapcsolása	—
	A Sabbat mód be- vagy kikapcsolása (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	Ki
	A Sabbat móddal kapcsolatos információk megjelenítése (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	—
	Az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartam módosítása (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	1:00
	A PerfectFresh Active zóna hőmérsékletének módosítása (lásd „A megfelelő hőmérséklet“ c. fejezetet)	5
	A párasító (Humidifier) be- vagy kikapcsolása vagy a párasító intenzitásának beállítása (lásd az „Élelmiszer tárolása a PerfectFresh Active zónában“ c. fejezetet)	Ki
	A Miele@home funkció első beüzemelése, a Wi-Fi aktiválása és deaktiválása vagy a hálózati konfiguráció visszaállítása (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	APP
	A gombhang be- vagy kikapcsolása	Be

Készülék-leírás

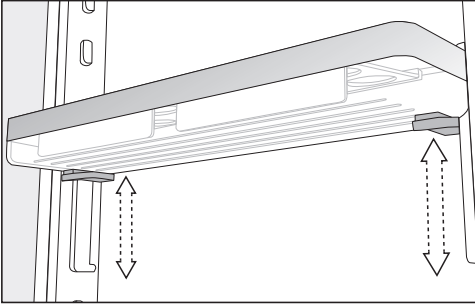
	A figyelmeztető és egyéb hangjelzések hangerejének megváltoztatása vagy a figyelmeztető és egyéb hangjelzések némítása (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	Be /5. fokozat
	A kijelző fényerejének megváltoztatása (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	4. fokozat
°C/°F	A hőmérséklet mértékegységének megváltoztatása (Celsius vagy Fahrenheit)	°C
	A Bemutató üzemmód kikapcsolása (csak akkor látható, amikor be van kapcsolva) (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	Ki
	A beállítások visszaállítása a kiszállítási állapotra (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	—
	A hűtőkészülékkel kapcsolatos információk (modellnév és gyártási szám) megjelenítése (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	—
	A szagszűrő cseréjére vonatkozó emlékeztető bekapcsolása (lásd az „Utólag vásárolható tartozékok“ c. fejezetet) (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	Ki
	A takarítási üzemmód be- vagy kikapcsolása (lásd a „Tisztítás és ápolás“ c. fejezetet)	Ki

A belső tér kialakítása

A finombeállítással ellátott tároló eltolása

Ha az alatta lévő tároló/palacktartó polc felett több helyre van szüksége, használja a finombeállítást.

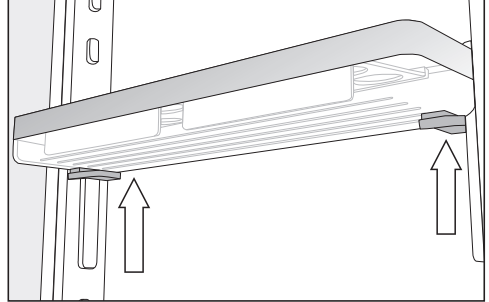
A tároló megrakott állapotban függőleges irányban eltolható.



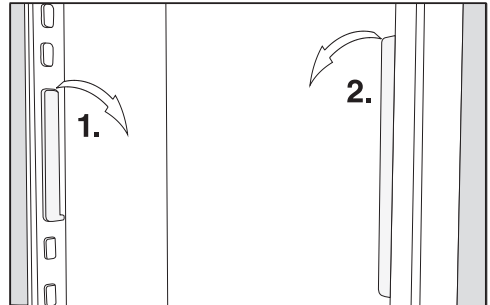
- Fogja meg két kézzel a tárolót, nyomja be kétoldalt a tároló alatt lévő szürke gombokat, és tolja el a tárolót.

Finombeállítással ellátott tároló áthelyezése

A készülékajtóban lévő tárolókat/palacktartó polcokat csak üres állapotban helyezze át.



- Fogja meg két kézzel a tároló oldalát, hogy megérintse a tároló alatt lévő szürke gombokat.
- Nyomja meg egyszerre a szürke gombokat és tolja el a tárolót felfelé a vezetőlécektől.



- Vegye le a vezetőléceket a büttyökről és helyezze át a kívánt pozícióra.
- Helyezze át a második vezetőléceket az első léccel párhuzamosan.
- Tolja a tárolót felfelé a vezetőlécekre.

Készülék-leírás

Tároló/palacktartó polc áthelyezése

A készülékajtóban lévő tárolókat/palacktartó polcokat csak üres állapotban helyezze át.

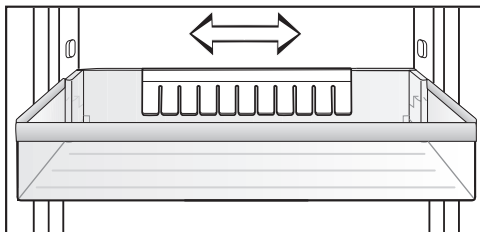
- Tolja felfelé a tárolókat/palacktartó polcokat és vegye ki őket előrefelé.
- Helyezze be újra a tárolókat/palacktartó polcokat a kívánt helyre.

A tojástartók felpattintása

- Pattintsa fel a tojástartókat a készülékajtóban található tároló hátsó peremére.

A palacktartó eltolása vagy kivétele

A palacktartó lamellái a készülékajtó nyitásakor és zárásakor stabilabb tartást biztosítanak az üvegek számára.



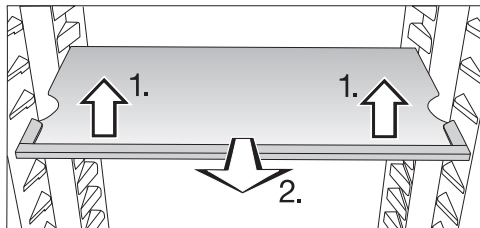
A palacktartót jobbra vagy balra csúsztathatja. Ezáltal több hely jut a dobozos italok számára.

A palacktartót (pl. tisztításhoz) teljesen ki is lehet venni:

- A palacktartót felfelé húzza ki.

Rakodópolcok/világítással rendelkező rakodópolcok áthelyezése

A rakodópolcokat a hűtendő áru magasságától függően áthelyezheti.



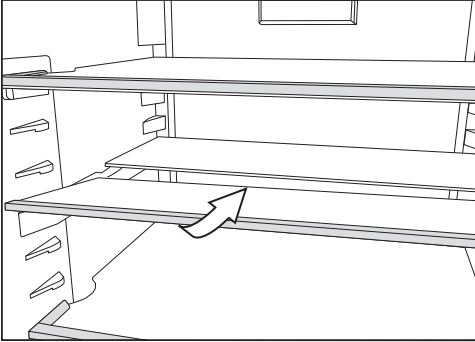
- Kissé emelje meg elől a rakodópolcot és húzza egy darabig előre.
- A polc felfelé vagy lefelé mozgatható fogja meg a két oldalsó bemélyedésnél.
- Tolja be a rakodópolcot.

Ügyeljen arra, hogy a világítással rendelkező rakodópolc hallhatóan a helyére kattanjon.

A rakodópolcokat ütközők biztosítják az akaratlan kihúzás ellen.

Az osztott rakodópolelto

A magas termékek, pl. magas palackok vagy edények könnyebb tárolása érdekében az osztott polelto elölso része a hátsó rész alá csúsztható.

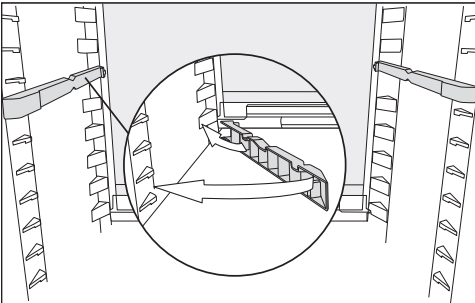


- Enyhén emelje meg az üveglap elölso felét, és óvatosan tolja be a hátsó rész alá.

Az osztott rakodópolelthelyezése

Az osztott rakodópolelthelyezhető.

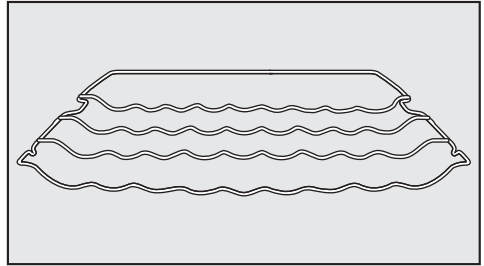
- Vegye ki mind a két fél üveglapot.



- Mindkét adaptert dugaszolja a kívánt magasságban balra és jobbra a tartóbordákra.

Az ütközöperemmel rendelkező üveglapnak kell hátul lennie.

A palacktartó áthelyezése



A palacktartót többféleképpen helyezheti be a hűtökészülékbe.

- Elöl kissé emelje meg a palacktartót, húzza kicsit előre, a kivágással a felfekvő bordák fölé, majd húzza felfelé vagy lefelé a palacktartót.

A hátsó ütközökengyelnek felfelé kell néznie, hogy a palackok ne érjenek a hátfalhoz.

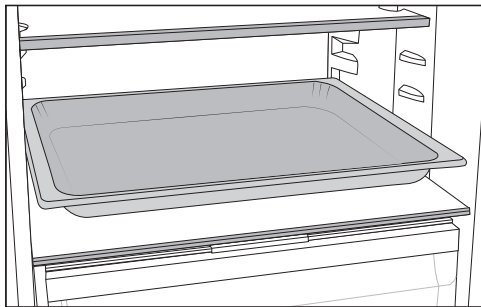
A palacktartó ütközövel van biztosítva az akaratlan kihúzás ellen.

Készülék-leírás

Sütőtepsi helye

A fiókok felett el lehet helyezni egy sütőtepsit. A sütőtepsi maximális méretei: 466 mm szélesség/386 mm mélység/50 mm magasság.

- Nyissa ki a készülék ajtaját ütközésig.

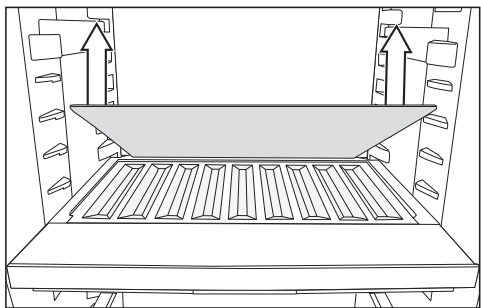


- Helyezze a sütőtepsit az elválasztólemezre.

Tanács: Hagyja a sütőtepsit szobahőmérsékletre hűlni, mielőtt betolná a hűtőzónába.

A palacktartó használata az elválasztólemezben

Az elválasztólemezben vagy a palacktartót, vagy az üvegpolcot használhatja.



- Vegye ki a hátsó üvegpolcot az elválasztólemezről, és tegye félre biztos helyre az üvegpolcot.

- Helyezze be a palackokat az aljkkal hátrafelé ütközésig.

Tanács: Ha a palackok túllógnak a palacktartón, helyezze át feljebb az alsó palacktartó polcot.

A szortírozó doboz kivétele és visszahelyezése

A PerfectFresh Active zónában lévő kiegészítő szortírozó doboz megkönnyíti az élelmiszerek szortírozását.

- Ha ki szeretné venni, előbb emelje meg a szortírozó doboz hátulját.
- Ha szeretné visszahelyezni a szortírozó dobozt a fiókba, előbb az elejét helyezze be.

Szénszűrő áthelyezése

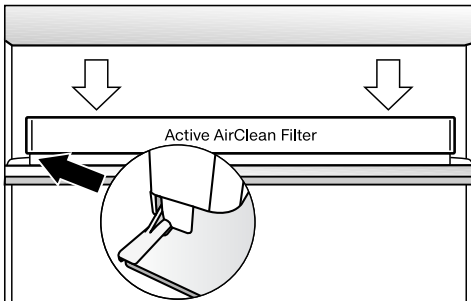
A KKF-FS (Active AirClean) tartóval ellátott szagszűrő utólag vásárolható tartozékként kapható (lásd: „Utólag vásárolható tartozékok“ című fejezet.)

A markáns illatú élelmiszerek (pl. fűszeres sajtok) esetén ügyeljen a következőkre:

- A szénszűrőket tartalmazó tartót arra a rakodópolcra tegye, ahol ezeket az élelmiszereket tárolja.
- Szükség esetén cserélje hamarabb a szénszűrőket.
- Tegyen (tartóval együtt) további szénszűrőket a hűtőkészülékbe (lásd az „Utólag vásárolható tartozékok“ c. részt).

A szénszűrők tartója a rakodópolc egyik hátsó védőlécére fekszik fel.

- Úgy helyezheti át a szénszűrőt, hogy a tartóját felfelé lehúzza a védőlécről.
- Húzza le a védőléce a rakodópolcra.
- Helyezze be a védőléce a kívánt rakodópolcra.



- Helyezze a tartót a védőlécre.

Mellékelt tartozékok

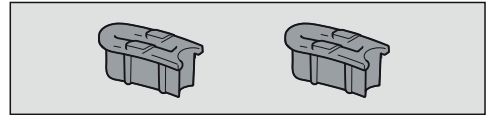
Tojástartó

Palacktartó

Szortírozódoboz

Változó palacktároló

Ajtónyitás-határoló



A hűtőajtó zsanérjait gyárilag úgy állították be, hogy a készülékajtót 115°-os szögben ki lehessen nyitni. Ha a készülék ajtaja pl. nyitáskor a szomszédos falnak ütközne, a nyílásszöveget kb. 90° fokra kell csökkenteni.

Utólag vásárolható tartozékok

A hűtőkészülékhez praktikus tartozékok, valamint tisztító- és ápolószerek kaphatók a Miele termékválasztékában.

Univerzális mikroszálas kendő

A mikroszálas kendő segít az ujjlenyomatok és enyhébb szennyeződések eltávolításában a nemesacél előlapokon, készülékpaneleken, ablakokon, bútorokon, autóüvegen stb.

MicroCloth készlet

A MicroCloth készlet egy univerzális, egy üveghez való és egy fényesítőkendőből áll.

A kendők különösen szakadásállóak és strapabíróak. A nagyon finom mikroszálaiknak köszönhetően a kendők magas tisztítási teljesítményt érnek el.

Készülék-leírás

MicroCloth HyClean

A MicroCloth HyClean egy antibakteriális univerzális kendő, amely rendkívül szakadásálló és strapabíró. Szárazon vagy nedvesen, tisztítószerrel vagy anélkül is használható.

KKF-FS (Active AirClean) tartóval ellátott szagszűrő

A szagszűrő semlegesíti a kellemetlen szagokat a hűtőzónában, és ezáltal javítja a levegő minőségét.

A KKF-RF szagszűrő cseréje (Active AirClean)

A tartóhoz illő csereszűrők külön kaphatók. A szagszűrőket ajánlott hat havonta cserélni.

Palacktartó

A leírását lásd a „Készülék-leírás“ c. fejezet „A belső tér kialakítása“ c. részében.

Szortírozó doboz

A leírását lásd a „Készülék-leírás“ c. fejezet „A belső tér kialakítása“ c. részében.

Utólag vásárolható tartozékok a Miele webshopjában rendelhetők. Ezeket a termékeket a Miele Ügyfélszolgálatán (lásd ennek a használati útmutatónak a végén) vagy a Miele szakkereskedőknél is megvásárolhatja.


A hűtőkészülék be-és kikapcsolása

Az első használat előtt

- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot és védőfóliát.
- Tisztítsa le a szekrény belsejét és a tartozékokat (lásd a „Tisztítás és ápolás” fejezetet).

A hűtőkészülék csatlakoztatása


- Csatlakoztassa a hűtőkészüléket az elektromos hálózathoz az „Elektromos csatlakoztatás” c. fejezetben leírtaknak megfelelően.

A kijelzőn először a Miele felirat, majd a(z)  szimbólum jelenik meg.

A párasító víztartályának feltöltése és behelyezése

- Töltse fel a párasító víztartályát friss ivóvízzel (lásd az „Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában” c. fejezet „Nedves rekesz” részét).
- Helyezze be a víztartályt a hűtőzóna és a PerfectFresh Active zóna közötti elválasztólemezbe (lásd az „Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában” c. fejezet „Nedves rekesz” részét).

A hűtőkészülék bekapcsolása



- Nyissa ki a készülék ajtaját.
- Koppintson a(z)  szimbólumra a kijelzőn.

A hűtőkészülék hűteni kezd, és a belső világítás nyitott készülékajtónál világít.

A hűtőkészülék beáll az előre beállított hőmérsékletre.

Annak érdekében, hogy a hőmérséklet elég alacsony legyen, hagyja a hűtőkészüléket néhány órán keresztül előhűteni, mielőtt első alkalommal élelmiszert helyez bele. Csak akkor helyezzen élelmiszert a hűtőkészülékbe, ha elérte a beállított hőmérsékletet.

A hűtőkészülék kikapcsolása

- A kijelzőn érintse meg a hőmérséklet kijelzett értékét.
- Simítson jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A hűtés és a belső világítás kikapcsolása megtörtént.

A kijelzőn megjelenik a következő: .

Kérjük, vegye figyelembe a következőt: A hűtőkészülék nincs leválasztva a hálózatról, ha kikapcsolja.

A hűtőkészülék be-és kikapcsolása

Amire hosszabb távollét esetén ügyelni kell

Ha hosszabb távollét esetén kikapcsolja a hűtőkészüléket, de nem tisztítja ki, akkor zárt hűtőajtónál fennáll a penészesedés veszélye. Mindenképpen tisztítsa ki a hűtőkészüléket.

Ha hosszabb ideig nem használja a hűtőkészüléket, akkor tartsa be a következőket:

- Kapcsolja ki a hűtőkészüléket.
- Húzza ki a hálózati csatlakozódugót, vagy kapcsolja ki az otthoni kismegszakítót.
- Ürítse ki a párásító víztartályát, és tárolja megtisztított és száraz állapotban.
- A megfelelő szellőzés és a szagképződés elkerülése érdekében tisztítsa ki a hűtőkészüléket, és hagyja nyitva az ajtaját.

A megfelelő hőmérséklet beállítása nagyon fontos az élelmiszer elegendő ideig való eltarthatósága szempontjából. A hőmérséklet csökkenésével lelassulnak a mikroorganizmusok növekedési folyamatai. Az élelmiszerek nem romlanak meg olyan gyorsan.

Annál jobban emelkedik a hőmérséklet a hűtőkészülékben:

- minél gyakrabban és hosszabb ideig nyitják ki a készülék ajtaját
- minél több élelmiszert tárolnak a készülékben
- minél melegebb a frissen behelyezett élelmiszer
- minél magasabb a hűtőkészülék környezetének hőmérséklete. A hűtőkészüléket egy meghatározott klím osztályra (a környezeti hőmérséklet egy adott tartományára) méretezték, amelynek a határértékeit be kell tartani.

... a hűtőzónában és a PerfectFresh Active zónában

A hűtőzónában **4 °C** hűtési hőmérsékletet ajánlunk.

A PerfectFresh Active zónában a hőmérséklet szabályozása automatikusan történik és a **0–3 °C** tartományban van.

Automatikus hőmérséklet-elosztás (DynaCool)

A hűtőgép mindig automatikusan hozzákapcsolja a ventilátort, amikor a hűtőzóna hűtése bekapcsolódik. Ezáltal a hideget a hűtőzónában egyenletesen osztja el úgy, hogy a hűtőszekrényben betárolt minden élelmiszert megközelítően ugyanazzal a hőmérséklettel hűti.

A helyes hőmérséklet

Hőmérséklet-kijelző

Normál üzemben a kijelzőn a **középső, tényleges hűtőzóna-hőmérséklet** látható, amely pillanatnyilag a hűtőkészülékben uralkodik.

A környezeti hőmérséklettől és a beállítástól függően néhány óráig is eltarthat, amíg a készülék eléri és folyamatosan kijelzi a kívánt hőmérsékletet.

A hőmérséklet beállítása

- A kijelzőn érintse meg a hőmérséklet kijelzett értékét.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a kívánt hőmérséklet.
- A megerősítéshez koppintson a kívánt hőmérsékletre.

A hőmérséklet-kijelző ismét a hűtőkészülékben uralkodó tényleges hőmérsékletet mutatja.


Lehetséges beállítási értékek



- Hűtőzóna 3–9 °C

A hőmérséklet módosítása a PerfectFresh Active zónában

A PerfectFresh Active zónában a készülék a hőmérsékletet automatikusan 0 és 3 °C között tartja.

Amennyiben magasabb vagy alacsonyabb értéket akar beállítani, mert pl. halat szeretne tárolni, akkor csekély mértékben fokozatosan módosíthatja a hőmérsékletet.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.

- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a kívánt beállítás (1: legalacsonyabb hőmérséklet, 9: legmagasabb hőmérséklet).
- A megerősítéshez koppintson a kívánt beállításra.

Az előre beállított hőmérséklet az 5. fokozaton áll.

Az 1. és a 4. fokozat közötti beállítás esetén a zóna bizonyos körülmények esetén fagyponthoz alatti hőmérsékletre hűl le. Az élelmiszerek megfagyhatnak.

Ellenőrizze a hőmérséklet-beállítást.

Ha módosította a beállított hőmérsékletet:

- Néhány óra elteltével ellenőrizze a hőmérséklet-kijelzőt. Csak ekkorra áll be a tényleges hőmérséklet.
- kb. 6 óra után csekély mértékben megtöltött hűtőkészülék esetén
- kb. 24 óra után teli hűtőkészülék esetén

Ha a hőmérséklet ezt követően túl magas vagy túl alacsony:

- Ismét állítsa be a hőmérsékletet.

Szuperhűtés ❄️

Bekapcsolt Szuperhűtés funkcióval ❄️ a **hűtőzóna** nagyon gyorsan lehűl a leghidegebb értékre (a környezeti hőmérséklettől függően). A hűtőkészülék a lehető legnagyobb hűtőteljesítménnyel működik, és a hőmérséklet csökken. Válassza ezt a funkciót, ha nagy mennyiségű, frissen betárolt ételmezszer vagy italt szeretne gyorsan lehűteni.

A Szuperhűtés ❄️ funkció használatakor a készülék zajosabb lehet.

A Szuperhűtés funkciót ❄️közvetlenül a lefagyasztandó ételmezszer vagy ital behelyezése előtt be kell kapcsolni.

A Szuperhűtés funkció ❄️ kb. 12 óra után automatikusan kikapcsol. A hűtőkészülék újra normál teljesítménnyel működik.

Tanács: Energiatakarékossági célból a Szuperhűtés ❄️ funkciót saját maga is kikapcsolhatja, amint az ételmezszer vagy az italok kellően hidegek.

A Szuperhűtés ❄️ be- és kikapcsolása

- Érintse meg a hűtőzóna hőmérséklet-kijelzőjét.
- A Szuperhűtés funkció be- és ismételt kikapcsolásához koppintson a(z) ❄️ szimbólumra.


A Szuperhűtés funkció **használatakor** a(z) ❄️ szimbólum narancssárgán világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a hőmérséklet-kijelzőre.


További beállítások elvégzése


Az egyes beállításokhoz kapcsolódó magyarázatok



A következőkben csak azon beállítások leírása következik, amelyek további magyarázatot igényelnek.



Beállítási módban  az ajtóriasztás és a többi figyelmeztető jelzés automatikusan le van tiltva.



Party mód

A Party mód  akkor ajánlott, ha nagy mennyiségű, frissen betárolt élelmiszert és italt szeretne gyorsan lehűteni.


Tanács: A Party módot  kb. 4 órával az élelmiszerek és italok behelyezése előtt be kell kapcsolni.



Ha a Party módot  bekapcsolja, a Szuperhűtés  funkció is automatikusan bekapcsol.

A Party módot  nem lehet bekapcsolni, ha a Szabadság mód  aktív.

A Party mód  kb. 24 óra után automatikusan kikapcsol. A Party módot  azonban korábban is bármikor kikapcsolhatja.


Szabadság üzemmód

Érdemes a Szabadság üzemmód  funkciót használni, ha például nyaralás alatt nem akarja teljesen kikapcsolni a hűtőzónát, vagy nincs szüksége nagy hűtőteljesítményre.


Ha a Szabadság üzemmód  be van kapcsolva, az látható a kezdő kijelzőn. A kezdő kijelzőn és a Beállítási módban  lehet kikapcsolni.

A hűtőzónában 15 °C, míg a PerfectFresh Active zónában automatikusan 9–12 °C közötti hőmérséklet áll be. A hűtőzóna így energiatakarékos módon üzemben maradhat.

Ennél a hűtőzóna-középhőmérsékletnél a nem könnyen romló élelmiszerek még egy ideig a hűtőkészülékben maradhatnak. Az energiafogyasztás alacsonyabb, mint a normál üzemmódban. Szag és penész sem képződik, mint ahogy az egy kikapcsolt, csukott ajtajú hűtőzónánál előfordulhat.

 A megromlott élelmiszer fogyasztása veszélyeztetheti az egészséget.




Amennyiben a hőmérséklet hosszú távon 4 °C fok felett van a hűtőzónában, az károsíthatja az élelmiszerek eltarthatóságát és minőségét.


A Szabadság üzemmódot  mindig csak egy meghatározott időre kapcsolja be.


Ebben az időszakban ne tartson érzékeny, könnyen romló élelmiszereket, például gyümölcsöt, zöldséget, halat, húst és tejtermékeket a hűtőben.

A reteszelési funkció / bekapcsolása

A bekapcsolt reteszelési funkció védelmet nyújt a hűtőkészülék véletlen kikapcsolása és az ellen, hogy illetéktelen személyek, pl. gyermekek véletlenül módosítsák a beállításokat.


- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A reteszelési funkció használatakor a(z)  szimbólum narancssárgán világít.

- Csupkja be a készülék ajtaját. A reteszelési funkció  csak ekkor aktiválódik.


A reteszelési funkció / átmeneti deaktiválása

Ha pl. a hőmérséklet-beállítást szeretné módosítani, akkor átmenetileg deaktiválhatja a reteszelési funkciót:





- Érintse meg a hőmérséklet kijelzett értékét.
- Érintse meg kb. 6 másodpercig .


A kijelző a hőmérséklet-beállításra ugrik.

- Hajtsa végre a kívánt beállításokat.

A készülék ajtajának becsukásával a reteszelési funkció  ismét bekapcsol.

A reteszelési funkció / teljes kikapcsolása


- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Érintse meg kb. 6 másodpercig .
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A reteszelési funkció kikapcsolt állapotában a(z)  szimbólum világít.


További beállítások elvégzése

Sabbat üzemmód


A hűtőkészülék a vallási szokások támogatása érdekében Sabbat üzemmóddal rendelkezik.


Ha a Sabbat üzemmód  be van kapcsolva, az először a kezdő kijelzőn látható.

3 másodperc elteltével a kijelző kikapcsol.

Amíg a Sabbat üzemmód  be van kapcsolva, addig nem hajthat végre egyetlen beállítást sem a hűtőkészülékén.


Ügyeljen arra, hogy a készülékajtó fi xen zárva legyen, mivel a látható és hallható figyelmeztetések ki vannak kapcsolva.


A Sabbat üzemmód  kb. 120 óra után automatikusan kikapcsol.


Bekapcsolt Sabbat üzemmódnál  a következők deaktiválódnak:

- a belső világítás nyitott készülékajtónál
- az összes hang- és optikai jelzés
- a hőmérséklet-kijelző

Minden további, előzőleg bekapcsolt funkció továbbra is aktív marad.

 A megromlott élelmiszer fogyasztása veszélyeztetheti az egészséget.


Mivel a Sabbat üzemmód  alatt bekövetkező esetleges áramszünetet a készülék semmilyen módon nem jelzi, ezért az élelmiszerek bizonyos körülmények között hosszabb ideig magasabb hőmérsékletnek lehetnek kitéve. Ezáltal az élelmiszer eltarthatósága lerövidül.

Ha a Sabbat üzemmód  alatt áramszünet volt, ellenőrizze az élelmiszerek minőségét.

Sabbat üzemmód kikapcsolása


- Koppintson a sötét kijelzőre.

Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A(z)  szimbólum narancssárgán világít.

- Koppintson ismét a(z)  szimbólumra.

Amikor a Sabbat üzemmód ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.




Tudnivalók a Sabbat üzemmóddal kapcsolatban

Ezt a terméket a Star-K, egy nemzetközi, kóser-tanúsítással foglalkozó intézet tanúsította.

Itt lekérdezheti a Star-K tanúsítvány verziószámát.

Az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartam módosítása

Beállíthatja, hogy a készülékajtó kinyitása után mennyi idővel szólaljon meg az ajtóriasztás.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a kívánt, 30 másodperc és 3 perc 30 másodperc közötti időtartam.
- A megerősítéshez koppintson a kívánt beállításra.

Miele@home

A hűtőkészülék integrált Wi-Fi-modullal van felszerelve.

Gyárilag a hálózati funkció deaktiválva van.

A használatához szüksége van a következőkre:

- Wi-Fi-hálózat
- Miele App,
- Miele felhasználói fiók. A felhasználói fiókot a Miele App segítségével tudja létrehozni.

A Miele App végigvezeti önt a hűtőkészülék és az otthoni Wi-Fi-hálózat közötti kapcsolat létrehozásán.

Miután csatlakoztatta a hűtőkészüléket a Wi-Fi-hálózatához, az App segítségével pl. a következőket tudja elvégezni:

- információk lehívása hűtőkészüléke üzemi állapotáról
- hűtőkészüléke beállításainak módosítása

A hűtőkészülék Wi-Fi-hálózatba történő csatlakoztatásával növekszik az energiafogyasztás – akkor is, ha a hűtőkészülék ki van kapcsolva.

Gondoskodjon arról, hogy a hűtőkészüléke felállítási helyén a Wi-Fi-hálózat jelerőssége megfelelő legyen.

További beállítások elvégzése

A Wi-Fi kapcsolat elérhetősége

A Wi-Fi kapcsolat egy frekvencia tartományt oszt meg más készülékekkel (pl. mikrohullámú sütő, távirányítású játékok). Ezért időszakos vagy állandó kapcsolódási zavarok léphetnek fel. A kínált funkciók állandó rendelkezésre állását ezért nem lehet biztosítani.

A Miele@home elérhetősége

A Miele App használata a Miele@home szolgáltatások elérhetőségétől függ az ön országában.

A Miele@home szolgáltatás nem minden országban elérhető.




Információkat az elérhetőségről a www.miele.com weboldalon talál.


Miele alkalmazás


A Miele alkalmazást ingyenesen letöltheti az Apple AppStore-ból vagy a Google Play áruházból.



A Miele@home első beüzemelése








- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Koppintson a kívánt csatlakoztatási módra (APP vagy WPS).


A sikeres bejelentkezést követően megjelenik a(z)  szimbólum a kezdő kijelzőn.

Ha a kapcsolat nem jött létre, akkor a(z)  szimbólum jelenik meg.






- Ez esetben indítsa újra a folyamatot.

A Wi-Fi-kapcsolat deaktiválása vagy aktiválása


- Koppintson a(z)  szimbólumra.
 - Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
 - Koppintson a(z)  szimbólumra.
 - A Wi-Fi-kapcsolat deaktiválásához koppintson a(z)  szimbólumra.
- Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.
- A Wi-Fi-kapcsolat újbóli aktiválásához koppintson a(z)  szimbólumra.
 - A menüszintről való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Amikor a Wi-Fi-kapcsolat aktív, a(z)  szimbólum világít a kezdő kijelzőn.

A hálózati konfiguráció visszaállítása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Koppintson a(z) OK szimbólumra.




A Miele@home minden elvégzett beállítása és a bevitt értékek is visszaállnak.


A Wi-Fi-kapcsolatot deaktiválták, a(z)  szimbólum eltűnik a kezdő kijelzőről.

Ha a hűtőkészüléket kiselejtezi, eladja, vagy használt hűtőkészüléket helyez üzembe, állítsa vissza a hálózati konfigurációt. Ezzel az összes személyes adat törlődik a hűtőkészülékből. Ezenkívül a korábbi tulajdonos sem férhet többé hozzá a hűtőkészülékhez.

A figyelmeztető és egyéb hangjelzések hangerejének / módosítása




A figyelmeztető és egyéb (pl. ajtóriasztáshoz vagy hibaüzenetnek kapcsolódó) hangjelzések hangerejét módosíthatja. Vagy ha zavarónak érzi, ki is kapcsolhatja a figyelmeztető és egyéb hangjelzéseket.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- A szegmenssávon balra vagy jobbra simítva válassza ki a kívánt hangerőt.
- A szegmenssávra koppintva hagyja jóvá a kívánt hangerőt.

Ha a figyelmeztető és egyéb hangjelzések ki vannak kapcsolva, a(z)  szimbólum látható a kijelzőn.

A kijelző fényerejének módosítása


A kijelző fényerejét a környezet fényviszonyaihoz igazíthatja.


- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.





További beállítások elvégzése


- A szegmenssávon balra vagy jobbra simítva válassza ki a kívánt fényerőfokozatot.
- A szegmenssávra koppintva hagyja jóvá a kívánt fényerőfokozatot.

A bemutató üzemmód kikapcsolása

A bemutató üzemmód  lehetővé teszi a szakkereskedőknek a hűtőkészülék bekapcsolt hűtés nélküli bemutatását. Magáncélú használat során erre a beállításra nincs szüksége.




Ha gyárilag bekapcsolták a bemutató üzemmódot, a(z)  szimbólum látható a kezdő kijelzőn.


- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A bemutató üzemmód  kikapcsolása után a hűtőkészülék kikapcsol, és újra be kell kapcsolni.

A beállítások visszaállítása a kiszállítási állapotra

A hűtőkészülék összes beállítása visszaáll a kiszállítási állapotra (a beállításokat lásd a „Készülékleírás“ c. fejezetben).

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.

- Koppintson az *OK* gombra.



A hűtőkészülék kikapcsol, és újra be kell kapcsolni.


Információk

A kijelzőn megjelennek a készülékadatok (modellnév és gyártási szám).


Tanács: Ezek a készülékadatok az üzemzavarok Miele Ügyfélszolgálatánál történő bejelentésekor fontosak (lásd az „Ügyfélszolgálat“ c. fejezetet).


Szagszűrő cserekijelzője



A szagszűrő (utólag vásárolható tartozék) behelyezése után először aktiválja a szagszűrő cserekijelzőjét  a beállítási módban .

A szagszűrő kezdő kijelzőn megjelenő cserekijelzője  kb. 6 havonta emlékezteti önt a szagszűrő cseréjének szükségességére (lásd a „Tisztítás és ápolás“ c. fejezet „A szagszűrő cseréje“ részét).

Tisztítási üzemmód



A Tisztítási üzemmód  megkönnyíti a hűtőzóna tisztítását (lásd a „Tisztítás és ápolás“ c. fejezetet). Bár a hűtőzóna ki van kapcsolva, a belső világítás bekapcsolva marad. A hallható és látható jelzések szintén kikapcsolnak.

Ha a Tisztítási üzemmód  be van kapcsolva, az látható a kezdő kijelzőn.



A tisztítást követően kapcsolja ki a Tisztítási üzemmódot . Ha a készülék ajtaja tíz percnél hosszabb ideig csukva van, a Tisztítási üzemmód  automatikusan kikapcsol.

Ajtóriasztás

A hűtőkészüléket figyelmeztető rendszerrel szerelték fel a nyitva álló készülékajtónál fellépő energiaveszteség elkerülése és a készülékben hűtött áru védelme érdekében.



Ha a készülékajtó hosszabb ideig nyitva van, a(z)   szimbólum sárgán világít a hőmérséklet-kijelzőn. Emellett egy figyelmeztető hang is megszólal.



Az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartam módosítható. Az ajtóriasztást azonban ki is kapcsolhatja (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet).

Amint a készülékajtó becsukódik, a figyelmeztető hang elnémul, a(z)   szimbólum pedig eltűnik a kijelzőről.


Az ajtóriasztás idő előtti kikapcsolása

Ha zavarja a figyelmeztető hangjelzés, akkor korábban is kikapcsolhatja.

■ Érintse meg a kijelzőn a(z)   lehetőséget.


A figyelmeztető hang elnémul, a(z)   szimbólum pedig eltűnik.

Ha a készülékajtó nem csukódik be, a figyelmeztető hang 3 perc múltán ismét megszólal.

 A gyúlékony gázkeverékek robbanást okozhatnak.

A gyúlékony gázkeverékeket az elektromos alkatrészek begyűjthetik.

Ne tartson a hűtőkészülékben robbanóképes anyagokat és éghető hajtógázzal működő termékeket (pl. spray-eket). Az ilyen spray-eket a flakonra nyomtatott összetevőlistáról vagy a láng szimbólumról ismerheti fel. Az esetlegesen kiszivárgó gázokat az elektromos alkatrészek begyűjthetik.

 A zsír- vagy olajtartalmú élelmiszerek károsodást okozhatnak.

Ha a hűtőkészülékben vagy a készülék ajtajában zsír- vagy olajtartalmú élelmiszert tárol, akkor mechanikai feszültség okozta repedések keletkezhetnek a műanyagban, és ezáltal a műanyag eltörhet vagy megrepedhet.

Ügyeljen arra, hogy a kiömlő zsír vagy olaj ne érintkezzen a hűtőkészülék műanyag alkatrészeivel.

Ha a levegő keringése nem kielégítő, a hűtési teljesítmény csökken, és az energiafogyasztás nő.

Ne tárolja az élelmiszereket túl szorosan egymás mellett, hogy a levegő megfelelően tudjon keringeni.

Ne takarja el a ventilátort a készülék hátfalán.

Különböző hűtési területek

A természetes levegőkeringés miatt különböző hőmérsékletű területek alakulnak ki a hűtőzónában.

A hideg, nehéz levegő a hűtőzóna alsó részébe süllyed. Használja a különböző hűtőzónákat az élelmiszer betárolásakor.

Ez egy automatikus dinamikus hűtés-sel rendelkező hűtőkészülék, melynél működő ventilátor mellett beállítódik az egyenletes hőmérséklet. A különböző hűtőzónák így kevésbé erősen hangsúlyosak.

A legmelegebb tartomány

A legmelegebb tartomány a hűtőzónában egészen fent, a készülékajtónál van. Ezt a területet pl. vaj tárolására használja, így kenhető marad, és sajt számára, hogy megtartsa az aromáját.

Élelmiszer tárolása a hűtőzónában

A leghidegebb terület

A hűtőzóna leghidegebb része közvetlenül a PerfectFresh Active zóna elválasztólemeze felett és a hátsó falnál van.

Még ennél is alacsonyabb azonban a hőmérséklet a PerfectFresh Active zóna rekeszeiben.

A hűtőzóna és a PerfectFresh Active zóna e részein helyezhető el minden érzékeny és könnyen romló élelmiszer, például:

- hal, hús, szárnyas,
- kolbászfélék, készételek,
- tojásos vagy tejszínes ételek/sütemények,
- friss tészta, sütemény-, pizza-, quiche-tészta,
- nyers tejből készült sajtok és más, nyers tejből készült termékek,
- fóliába csomagolt zöldségkeverék
- és általában minden friss élelmiszer, amelynek eltarthatóságához legalább 4 °C-os tárolási hőmérséklet szükséges.

A hűtőzónában nem tárolható élelmiszerek

Nem minden élelmiszer alkalmas 5 °C alatti tárolásra, mert hidegre érzékenyek.

Ilyen hidegre érzékeny élelmiszerek többek között:

- ananász, avokádó, banán, gránátalma, mangó, dinnyefajták, papaya, maracuja, citrusfélék (pl. citrom, narancs, mandarin, grapefruit),
- gyümölcsök, amelyek utánérést igényelnek,
- padlizsán, uborka, burgonya, paprika, paradicsom, cukkini,
- kemény sajt (pl. parmezán, hegyi sajt)

Megjegyzések élelmiszer vásárlásához

A hosszú eltarthatóság legfontosabb feltétele az élelmiszer frissessége a betároláskor.

Ügyeljen a lejárat dátumra és a megfelelő tárolási hőmérsékletre.

A hűtési láncot lehetőleg ne szakítsa meg, ha pl. az élelmiszert meleg autóban szállítja.

Az élelmiszerek helyes tárolása

Az élelmiszereket a hűtőzónában becsomagolva vagy jól betakarva tárolja (a PerfectFresh Active zónában erre nem mindig van szükség). Így elkerülhető más élelmiszerek szagának átvétele, az esetlegesen jelenlévő baktériumok áttérése, valamint az élelmiszer kiszáradása. Ezt különösen az állati eredetű élelmiszerek tárolásakor kell figyelembe venni. Ügyeljen arra, hogy különösen az olyan élelmiszerek, mint a nyers hús vagy hal, ne érintkezzenek más élelmiszerekkel.

A hőmérséklet helyes beállítása esetén és megfelelő higiénia mellett az élelmiszer eltarthatóságát jelentősen növelni lehet. Elkerülhető az élelmiszerek kido-
bása.



Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában

PerfectFresh Active zóna

A PerfectFresh Active zóna megfelel a DIN EN 62552:2020 szerinti hűtő-tároló rekeszekre vonatkozó követelményeknek.

A PerfectFresh Active zónában optimálisak a feltételek a gyümölcs, zöldség, hal, hús és tejtermékek tárolására. Az élelmiszerek lényegesen hosszabb ideig maradnak frissek, ízük és vitamintartalmuk pedig tovább megmarad.

A PerfectFresh Active zónában a hőmérséklet szabályozása automatikusan történik, és a 0–3 °C tartományban van. Ez alacsonyabb, mint a hagyományos hűtőzónában, azonban a hidegre nem érzékeny élelmiszerek számára ez az optimális tárolási hőmérséklet.

Ezenfelül a PerfectFresh Active zónában a páratartalom a betárolt élelmiszereknek megfelelően szabályozható. Ha a párástító  be van kapcsolva, akkor vízgőzt permetez a betárolt gyümölcsre és zöldségre. A párástító  körülbelül 90 percenként és minden ajtónyitáskor bekapcsol. A magasabb páratartalomnak köszönhetően az élelmiszerek megtartják saját nedvességtartalmukat, és nem száradnak ki olyan gyorsan.

Vegye figyelembe, hogy az élelmiszerek hosszú eltarthatóságának egyik fontos feltétele, hogy maga az élelmiszer is jó minőségű legyen.

Az élelmiszereket kb. 30–60 perccel az elfogyasztásuk előtt vegye ki a PerfectFresh Active zónából. A megfelelő aroma és íz csak szobahőmérsékleten bontakozik ki.

Nedves rekesz



A felső **nedves rekeszben** 0–3 °C a hőmérséklet, a páratartalom a rekeszfedél pozíciójától függően normál δ vagy megnövelt $\delta\delta$ lehet.

Normál páratartalom δ

Ennél a beállításnál δ a nedves rekeszből száraz rekesz lesz (lásd a „Száraz rekesz” részt).

Megnövelt páratartalom $\delta\delta$

A rekesz ennél a beállításnál alkalmas a gyümölcs és zöldség tárolására.

Megnövelt páratartalom esetén a nedves rekeszben kondenzvíz keletkezhet.


Ha úgy véli, túl sok kondenzvíz képződött, és ez befolyásolja az élelmiszerek minőségét, tegye a következőket:


Távolítsa el a kondenzvizet egy kendővel.


Nyissa ki annak a rekesznek a fedelét, amelyben a „Nem megnövelt páratartalom δ ” beállítást választotta.

Kapcsolja ki a párástítót .



A megnövelt páratartalom $\delta\delta\delta$ kiválasztása


Ennél a beállításnál $\delta\delta\delta$ a párástítónak  bekapcsolva kell lennie.

Bekapcsolt párástítónál  az energiafogyasztás kis mértékben megnő. Emellett a készülék zajosabb lehet.

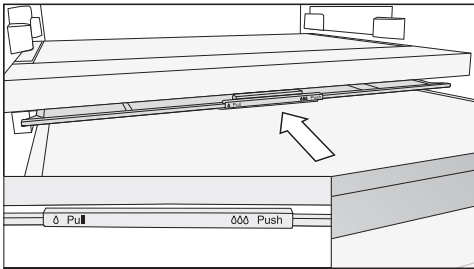
■ Koppintson a(z)  szimbólumra.

Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában


- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra, amíg középen meg nem jelenik a kívánt párasítási fokozat (1: csekély mértékű párasítás; 3: maximális párasítás).
- A megerősítéshez koppintson a kívánt beállításra.

A(z)  szimbólum narancssárgán világít.


- Nyissa ki a nedves rekesz fiókját.







- Ütközésig tolja hátra a rekeszfedelel.

A rekeszfedél becsukódik, és a páratartalom a(z)  rekeszben marad.

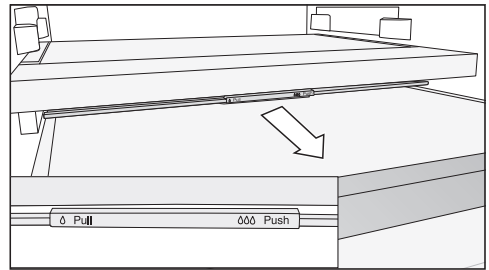
A nem megnövelt páratartalom kiválasztása

Ennél a beállításnál  a párasítónak kikapcsolva kell lennie.


- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson jobbra, és koppintson a(z)  szimbólumra.

A(z)  szimbólum fehéren világít.

- Nyissa ki a nedves rekesz fiókját.



- Ütközésig húzza előre a rekeszfedelel.


A rekeszfedél kinyílik, és a rekesz páratartalma lecsökken .

Ha az étel túlnyúlik a fiók szélén, a fiók betolása közben a rekeszfedél helyzete megváltoztatható, és így a fiók becsukható.

A fiók megtöltésekor ügyeljen arra, hogy az étel ne nyomja alulról a rekesz fedelét.

Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában

Párásító (Humidifier)

Ha a párásító  be van kapcsolva, akkor a nedves rekeszben tárolt gyümölcsöt és zöldséget minden ajtónyitás-kor, továbbá körülbelül 90 percenként megpermetezi vízzel. A vízgőz növeli a nedves rekesz páratartalmát.

A párásító és annak víztartálya a hűtőzóna és a PerfectFresh Active zóna közötti elválasztólemezben található.

A párásító bekapcsolása előtt (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet) ügyeljen a következők teljesülésére:

- A víztartályt kitisztították, feltöltötték vízzel és rögzítették a helyén.
- A nedves rekesz fedele le van zárva (000 beállítás).


A víztartályban lévő víz kb. négy hónapig elegendő.

Csak akkor töltsse fel a víztartályt, ha a párásító már nem állít elő vízgőzt.

 A nem megfelelő töltöttség károkat okozhat.


Cukortartalmú folyadékok miatt a párásító működésképtelenné válhat.

Csak friss ivóvizet töltsön a víztartályba.

 A szennyezett víz egészségkárosodást okozhat.


A szennyezett víz használata mérgezést okozhat.

Csak friss ivóvizet töltsön a víztartályba.

 A csíraszennyezett víz egészségkárosító hatású lehet.

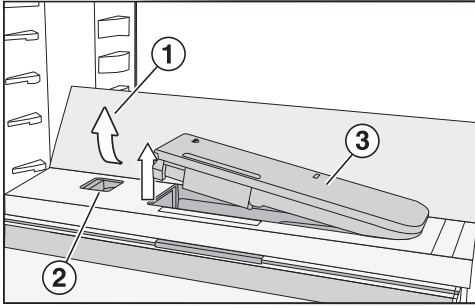
A már régóta a víztartályban lévő vízben elszaporodhatnak a kórokozók, ami veszélyeztetheti az egészségét.

Tisztítsa ki a párásító víztartályát, és töltsse fel a víztartályt friss ivóvízzel, ha a hűtőkészülék vagy a hűtőzóna hosszabb ideig (több, mint két napig) ki volt kapcsolva, vagy ha a párásító hosszabb ideig (több, mint két napig) ki volt kapcsolva.

Tisztítsa ki a párásító víztartályát, és töltsse fel a víztartályt friss ivóvízzel, ha a Szabadság üzemmód  hosszabb ideig (2 hétnél tovább) volt bekapcsolva.

Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában

A párasító víztartályának feltöltése



- Nyomja le az üvegpolc ① hátsó külső sarkait.

Az üvegpolc eleje felhajlik.

- Emelje fel és hajtsa hátra az üvegpolcot.

Az üvegpolc függőlegesen áll.

- Tolja el balra a csúszkát ②.

A víztartály ③ kipattan a mélyedésből.

- Vegye ki a víztartályt, és töltsön bele ivóvizet a jelölésig.
- Helyezze vissza a víztartályt.
- Hajtsa le az üvegpolcot ①.

Száraz rekesz



Az alsó **száraz rekeszben** 0–3 °C a hőmérséklet, a páratartalom pedig normál mértékű ∆.

A száraz rekesz különösen könnyen romlandó élelmiszerek tárolására alkalmas, mint például:

- friss hal, kagyló és rákfélék
- hús, szárnyas, felvágott
- saláták
- tejtermékek, például joghurt, sajt, tejszín, túró stb.
- Ezen kívül mindenféle élelmiszert tárolhat benne, feltéve, hogy be vannak csomagolva.

Vegye figyelembe, hogy a fehérjében gazdagabb élelmiszerek gyorsabban romlanak.

Ez azt jelenti, hogy a kagyló és a rák gyorsabban romlanak meg, mint pl. a hal, a hal pedig gyorsabban romlik meg, mint a hús.

Ezeket az élelmiszereket higiéniai okokból csak **jól betakarva vagy becsomagolva** tárolja.

Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában

Ha nem elégedett az élelmiszerek tárolásával (ha például az élelmiszerek már rövid tárolási idő után állottak vagy fonnyadtak lesznek), fontolja meg újra az alábbi javaslatokat:

- Csak friss élelmiszert helyezzen be. Az élelmiszerek betárolási állapota döntő fontosságú a frissesség szempontjából.
- Az élelmiszerek behelyezése előtt tisztítsa ki a PerfectFresh Active zóna rekeszeit.
- A nagyon nedves élelmiszereket csepegtesse le a behelyezés előtt.
- Ne tároljon hidegre érzékeny élelmiszereket a PerfectFresh Active zónában (lásd az „Élelmiszerek tárolása a hűtőzónában“ c. fejezet „Hűtőzónához nem alkalmas élelmiszerek“ részét).
- Az élelmiszer tárolásához válassza ki a megfelelő PerfectFresh Active rekeszt, ill. a rekeszfedél megfelelő pozícióját (nem megnövelt páratartalom δ vagy megnövelt páratartalom $\delta\delta$).
- A nedves rekesz megnövelt páratartalmát $\delta\delta\delta$ kizárólag a tárolt élelmiszerek nedvessége biztosítja, amennyiben csomagolatlanul tárolja azokat. Minél több élelmiszert tárol a rekeszben, annál nagyobb a nedvesség.
- Ne töltse túl a fiókokat.
- Ha úgy véli, a(z) $\delta\delta\delta$ beállítás esetén túl sok kondenzvíz képződött, és ez befolyásolja az élelmiszerek minőségét:
 - Távolítsa el a kondenzvizet egy kendővel.
 - Helyezzen be egy rácsot vagy hasonlót, hogy a felesleges nedvesség leszivároghasson.
 - Nyissa ki annak a rekesznek a fedelét, amelyben a „Nem megnövelt páratartalom δ “ beállítást választotta, és kapcsolja ki a párasítót $\overline{\text{P}}$.
- Ha a páratartalom a(z) $\delta\delta\delta$ beállítás ellenére túl alacsony, csomagolja be az élelmiszereket légmentesen záródó csomagolásba.
- Ha úgy érzi, hogy a PerfectFresh Active zóna hőmérséklete túl magas vagy túl alacsony, próbálja azt először a hűtőzóna segítségével szabályozni úgy, hogy annak a hőmérsékletét kis mértékben, 1–2 °C-kal megváltoztatja. Legkésőbb akkor meg kell növelni a hőmérsékletet, amikor jégkristályok képződnek a PerfectFresh Active rekeszek alján, különben a hideg tárolás miatt az élelmiszerek károsodnak.
- Ha a hűtőzóna hőmérsékletének változása nem elegendő, akkor változtassa meg a PerfectFresh Active zóna hőmérsékletét (lásd „A megfelelő hőmérséklet“ c. fejezetet).

Hűtőzóna és PerfectFresh Active zóna

A hűtőzóna és a PerfectFresh Active zóna automatikusan leolvaszt.

Az olvadékvíz az olvadékvíz-folyókán és az olvadékvíz-lefolyónyíláson keresztül a hűtőkészülék hátoldalán található párologtatórendszerbe folyik. Az olvadékvíz automatikusan elpárolog a kompresszor melegétől.

Tartsa tisztán az olvadékvíz-folyókát és az olvadékvíz-lefolyónyílást. Mindig biztosítani kell, hogy az olvadékvíz akadálytalanul le tudjon folyni.

Tisztítás és ápolás

A hűtőkészülék belsejében lévő típus-táblát nem szabad eltávolítani. Hiba esetén szükség van rá.

Ügyeljen arra, hogy ne jusson víz az elektronikába vagy a világításba.

 A behatoló nedvesség károsodást okozhat.

A gőztisztító készülék gőze károsíthatja a műanyag részeket és az elektromos alkatrészeket.

Ne használjon gőztisztító készüléket a hűtőkészülék tisztításához.

Az olvadékvíz-lefolyónyíláson nem folyhat át tisztításhoz használt víz.

Útmutatások a tisztítószer kiválasztásához


A hűtőkészülék belsejében csak élelmiszerekre ártalmatlan tisztító- és ápolószereket használjon.





Hogy a felületek károsodását elkerülje, **ne** használjon a tisztításhoz


- szóda-, ammónia-, sav- vagy klorid-tartalmú tisztítószerket,
- vízkőoldó tisztítószerket,
- dörzsölő hatású tisztítószerket (pl. súrolóport, folyékony súrolószert, súrolóköveket),
- oldószertartalmú tisztítószerket,
- nemesacél-tisztító szereket,
- mosogatógép-tisztítót,
- sütőtisztító spray-eket,
- üvegtisztítót,
- dörzsölő, kemény szivacsot és kefét (pl. edénysúroló szivacsot),
- tisztítóradírt,
- éles fémpengét.

A tisztításhoz tiszta szivacskendőt, langyos vizet és kevés kézi mosogatószert ajánlunk.

A hűtőkészülék előkészítése tisztításhoz

Tanács: Kapcsolja be a tisztítási üzemmódot . A hűtőzóna hűtése ekkor ki van kapcsolva, de a belső világítás bekapcsolva marad.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Ha a tisztítási üzemmód  be van kapcsolva, az látható a kezdő kijelzőn.

- Vegye ki az élelmiszereket a hűtőkészülékből, és tárolja azokat hűvös helyen.
- A kivehető tartozékokat vegye ki a tisztításhoz (lásd a „Tartozékok kivétele, szétszedése és tisztítása“ c. fejezetet).

A belső tér tisztítása

Rendszeresen, legalább havonta egyszer tisztítsa meg a hűtőkészüléket.

Ha a szennyeződések hosszabb ideig vannak a felületen, bizonyos körülmények között már nem távolíthatók el.

A felületek elszíneződhetnek vagy megváltozhatnak.

A legjobb, ha azonnal eltávolítja a szennyeződések.

- A **belső teret** tiszta szivacskendővel, langyos vízzel és egy kevés kézi mosogatószerrel tisztítsa meg.
- Tisztítás után töröljön át mindent tiszta vízzel, majd szárítson meg mindent egy kendővel.
- Gyakrabban tisztítsa meg az olvadékvíz-folyókat és -lefolyónylást egy pálcikával vagy hasonlóval, hogy az olvadékvíz akadálytalanul lefolyhasson.
- A megfelelő szellőzés és a szagképződés elkerülése érdekében hagyja még egy kis időre nyitva a hűtőkészülék ajtaját.

Tisztítás és ápolás

Tartozékok kézi vagy mosogatógépben való tisztítása

A következő alkatrészeket csak **kézzel** tisztítsa:

- a nemesacél paneleket és léceket,
- a finombeállítással ellátott tárolót,
- a feliratos rakodópolcot,
- a variálható palacktartót,
- a palacktartóval ellátott elválasztólemezt,
- minden fiókot és rekeszfedeleket (modelltől függően),
- az elforgatható aljú rakodópolc műanyag alkatrészeit (utólag vásárolható tartozék).
- a szortírozó dobozt

A következő alkatrészek **mosogatógépben moshatók**:

⚠ A túl nagy mosogatógép-hőmérséklet károsodást okozhat.

A hűtőkészülék alkatrészei 55 °C feletti mosogatógép-hőmérséklet esetén használhatatlanná válhatnak, és pl. deformálódhatnak.

Mosogatógépben mosható alkatrészeket kizárólag maximum 55 °C-os mosogatóprogrammal mosogasson.

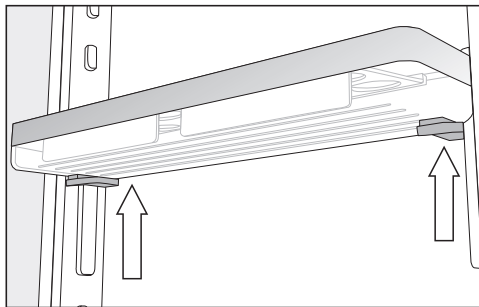
Természetes színezőanyagokkal (pl. sárgarépa, paradicsom és ketchup) érintkezve a műanyag alkatrészek a mosogatógépben elszíneződhetnek. Ez az elszíneződés nem befolyásolja az alkatrészek tartósságát.

- a palacktartó, a tojástartó,

- a készülékajtóban lévő tárolók és palacktartó polcok (nemesacél panel nélkül),
- a vezetőlécek a finombeállítással rendelkező tároló számára
- az osztott rakodópolchoz tartozó adapter
- a rakodópolcok (lécek és felirat nélkül),
- a párasító víztartályának két eleme,
- a szagszűrő tartója (utólag megvásárolható tartozék).

A tartozékok kivétele és szétzedése a tisztításhoz

A készülékajtóban található, finombeállítással ellátott tároló kivétele



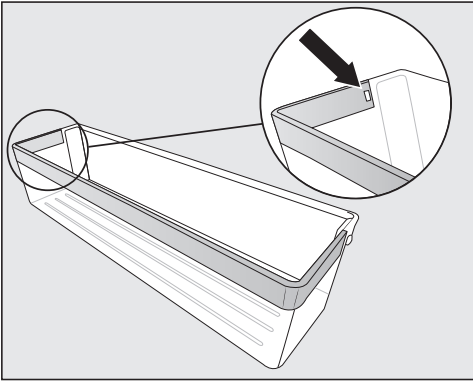
- Fogja meg két kézzel a készülékajtóban található tárolót, nyomja be kétoldalt a tároló alatt lévő szürke gombokat, és tolja el a tárolót felfelé a vezetőlécektől.
- Vegye le a vezetőléceket a bütyökről.
- Tisztítás után helyezze a vezetőléceket a kívánt pozícióba, majd helyezze el a másik vezetőléceket párhuzamosan az elsővel az ellenkező oldalon.
- Tolja vissza a a készülékajtóban található tárolót felülről a vezetőlécekre.

A tároló/palacktartó polc szétszedése

Távolítsa el a nemesacél paneleket, mielőtt a tárolót/palacktartó polcot mosogatógépben tisztítaná.

A nemesacél panel eltávolításakor a következők szerint járjon el:

- Tegye a tárolót/palacktartó polcot a munkafelületre.



- Nyomja ki a rögzítőfület a mélyedésből. Ekkor a teljes nemesacél panel leválik a palacktartó polcraól.
- Tisztítás után rögzítse a nemesacél panelt a fenti lépések fordított sorrendjében a palacktartó polcon.

A rakodópalcok/világítással felszerelt rakodópalcok szétszedése

⚠ A helytelen tisztítás károkat okozhat.

A LED-világítással felszerelt nemesacél lécc károsodik, ha a tisztításhoz vízbe áztatja.

Nedves kendővel tisztítsa meg a LED-világítással ellátott nemesacél léceket.

Távolítsa el a nemesacél léceket vagy a LED-világítással ellátott nemesacél léceket, mielőtt a rakodópalcot megtisztítaná.

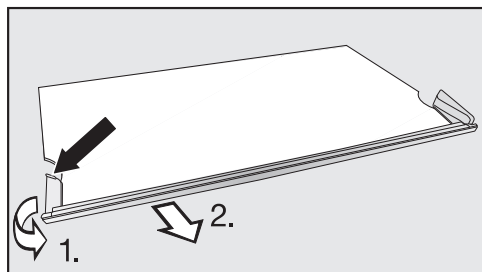
- A felső részével lefelé tegye a rakodópalcot egy puha alátétre (pl. konyharuha) a munkafelületen.

⚠ A helytelen kezelés károkat okozhat.

A LED-világítással felszerelt nemesacél lécc lehúzásakor a fémérintkezők károsodhatnak.

Ezek a bal első sarokban lévő érintkezők látják el a LED-világítást árammal. Először mindig azt az oldalt lazítsa meg, amelyiken nincsenek érintkezők.

Tisztítás és ápolás



■ Fogja meg a nemesacél lécc bal oldalán a műanyag foglalatot a leghátsó pontján.

1. Húzza el a műanyag foglalatot a rakodópolctól, és

2. egyidejűleg húzza le a lécet. Ekkor a szemközti oldal is leválik a rögzítéről.

■ Tisztítás után a fenti lépések fordított sorrendjében rögzítse a nemesacél lécet a rakodópolcon.

Osztott rakodópolc szétszerelése

A rakodópolcok tisztítása előtt vegye le a dísléceket. Ilyenkor a következőképpen járjon el:

■ Tegye a rakodópolcot egy puha alátételre (pl. konyharuha) a munkafelületen.

■ Az egyik oldalánál kezdve húzza le a dísléceket.

■ A két adaptert balra és jobbra húzza le a tartóbordákról.

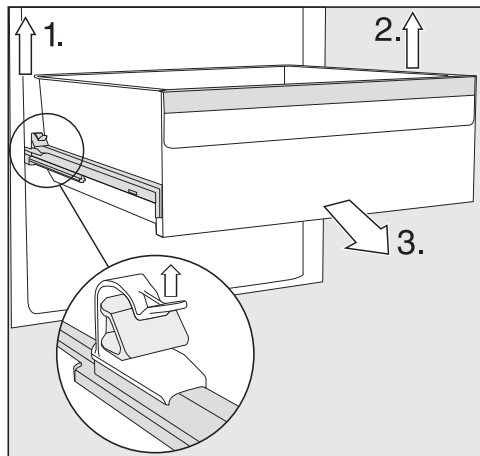
■ A tisztítás után mindkét adaptert dugaszolja a kívánt magasságban balra és jobbra a tartóbordákra.

■ Helyezze vissza a dísléceket az adott rakodópolcra.

A hűtőzóna fiókjainak kivétele

■ Húzza ki a fiókot ütközésig.

A fiók a hátsó részen kapcsokkal van rögzítve. Kivétel előtt meg kell lazítani ezt a reteszelést.



■ 1. Emelje fel a bal oldali kapcsot és ezzel egyidejűleg húzza kifelé és felfelé a fiókot.

■ 2. Végezze el ezt a műveletet a szemközti oldalon is.

A fiók reteszelve kioldott.

■ 3. Most húzza ki határozottan a fiókot előlről.

A sérülések elkerülése érdekében ezután tolja vissza a teleszkópos síneket.

⚠ A helytelen tisztítás károkat okozhat.

A teleszkópos sínek speciális zsírt tartalmaznak, amely tisztításkor ki-mosódhat a teleszkópos sínekből, ami a sínek károsodását okozhatja. Nedves kendővel tisztítsa a teleszkópos síneket.


A fiókok behelyezése

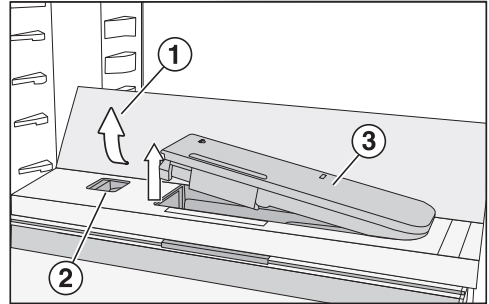
- Tegye a fiókot a teljesen betölt kihűzősínekre.
- Tolja be erősen a fiókot a hűtőkészülékbe, amíg az hallhatóan bereteszelődik.

A párasító víztartályának kivétele és szétszedése

⚠ A csíraszennyezett víz egészségkárosító hatású lehet.

A már régóta a víztartályban lévő vízben elszaporodhatnak a kórokozók, ami veszélyeztetheti az egészséget. Tisztítsa ki a párasító víztartályát, és töltsse fel a víztartályt friss ivóvízzel, ha a hűtőkészülék vagy a hűtőzóna hosszabb ideig (több, mint két napig) ki volt kapcsolva, vagy ha a párasító hosszabb ideig (több, mint két napig) ki volt kapcsolva.

Tisztítsa ki a párasító víztartályát, és töltsse fel a víztartályt friss ivóvízzel, ha a Szabadság üzemmód  hosszabb ideig (2 hétnél tovább) volt bekapcsolva.



- Nyomja le az üvegpolec **1** hátsó külső sarkait.

Az üvegpolec eleje felhajlik.

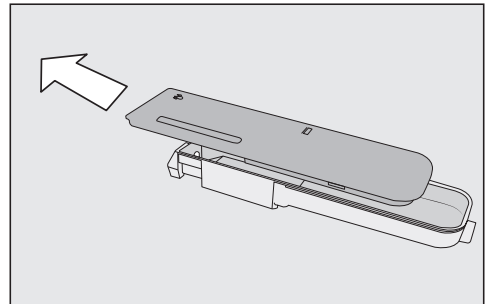
- Emelje fel és hajtsa hátra az üvegpolecot.

Az üvegpolec függőlegesen áll.

- Tolja el balra a csúszkát **2**.

A víztartály **3** kipattan a mélyedésből.

- Vegye ki a víztartályt.



- Szedje szét a víztartályt két részre, és tisztítsa meg a részeit kézzel vagy mosogatógépben.

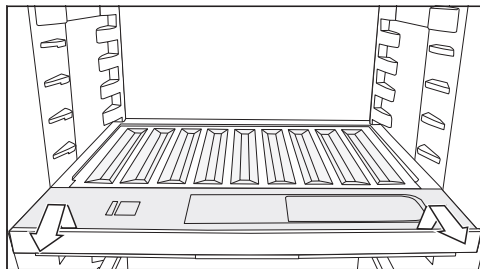
- Helyezze vissza a víztartályt.

- Hajtsa le az üvegpolecot **1**.

Tisztítás és ápolás

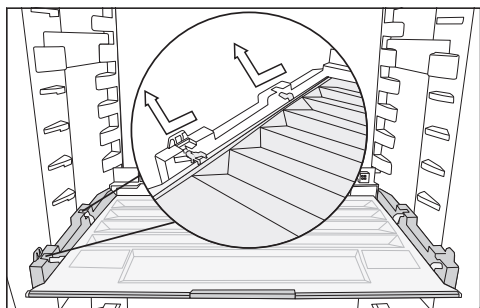
A palacktartóval ellátott elválasztólemez kivétele

- Vegye ki az első és a hátsó üvegpolcot az elválasztólemezről.



- Emelje meg a palacktartó elejét, és húzza ki.
- Miután megtisztította, tolja be a palacktartót ütközésig, majd nyomja le.
- Helyezze vissza az üvegpolcokat az elválasztólemezre.

A rekeszfedél kivétele



- Emelje meg a fedél elejét, és húzza ki.
- Miután megtisztította, tolja vissza a rekeszfedelet.

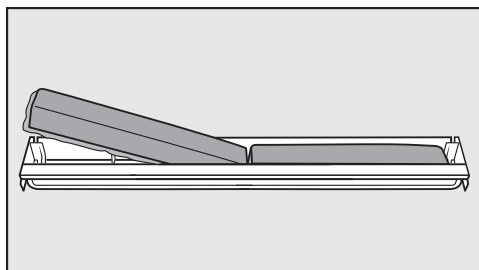
A szagszűrő cseréje (utólag vásárolható tartozék)

Kb. hat havonta cserélje ki a tartóban található szagszűrőt.

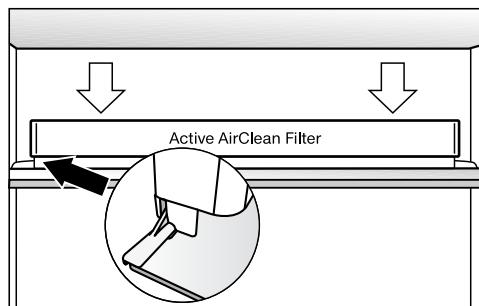
A kezdő kijelzőn látható 🌐 szimbólum emlékezteti a szagszűrő cseréjének szükségességére.

A KKF-RF csereszagszűrőket a Miele Ügyfélszolgálatán, a szaküzletekben vagy a Miele weboldalán szerezheti be.


- Felfelé húzva emelje le a szagszűrők tartóját a tárolópolcról.




- Vegye ki mindkét szagszűrőt, és helyezze be az új szűrőket a peremükkel körben végig lefelé a tartóba.



- Tegye a tartót középre igazítva a rakodópolc hátsó védőlécére úgy, hogy ott a helyére kattanjon.

- A szűrőcsere jóváhagyásához érintse meg a(z)  szimbólumot a kijelzőn.

A szűrőcsere kijelzője kialszik, az időszámláló pedig visszaáll.

A(z)  szimbólum eltűnik a kezdő kijelzőről.

A készülékfront és az oldalfalak tisztítása

Ha a szennyeződések hosszabb ideig a felületen maradnak, előfordulhat, hogy már nem távolíthatók el. A felületek elszíneződhetnek vagy megváltozhatnak.


Legjobb, ha rögtön eltávolítja a szennyeződések a készülékfrontról és az oldalfalokról.

Minden felület érzékeny a karcolásokra, továbbá a felületek elszíneződhetnek vagy megváltozhatnak, ha nem megfelelő tisztítószerrel kerülnek érintkezésbe.

Olvassa el a fejezet elején az „Útmutatások a tisztítóeszközökhöz” információit.

- Tisztítsa meg a felületeket tiszta szivacskendővel, kézi mosogatószerrel és meleg vízzel. A tisztításhoz használhat egy tiszta, nedves mikroszálás kendőt tisztítószer nélkül.
- Tisztítás után törölje át tiszta vízzel, és egy puha kendővel mindent töröljön szárazra.

CleanSteel (edt/cs) -Készülék előlap


 A helytelen tisztítás károkat okozhat.

Károsodhat a felületi bevonat.

Ezekhez a felületekhez **ne használjon nemesacél-tisztító szert.**

A készülék előlapja magas minőségű felületi réteggel van bevonva. Ez véd a szennyeződések ellen és megkönnyíti a tisztítást.

Az ajtó tömítés tisztítása

 A helytelen tisztítás károkat okozhat.

Az ajtó tömítés olajjal vagy zsírokkal való kezelése porózussá teheti azt.

Ne olajozza vagy zsírozza be az ajtó tömítést.

- Csak tiszta vízzel tisztítsa meg rendszeresen az ajtó tömítést, majd alaposan törölje szárazra egy kendővel.



A szellőzőrések tisztítása


A porlerakódások növelik az energiafogyasztást.

- Tisztítsa rendszeresen a szellőzőréseket egy ecsettel vagy porszívóval (ehhez használja pl. a Miele porszívóhoz való szívóecsetet).


Tisztítás és ápolás

A tisztítás után

- Kapcsolja ki ismét a tisztítási funkciót, ehhez koppintson a(z)  szimbólumra a kezdő kijelzőn.
- Koppintson ismét a(z)  szimbólumra.

Amikor a tisztítási funkció ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.

A hűtőkészülék ismét elkezd hűteni.

- Tegyen vissza minden alkatrészt a hűtőkészülékbe.
- Kapcsolja be egy kis időre a Szuperhűtés  funkciót, hogy a hőmérséklet a hűtőkészülékben gyorsan lecsökkenjen.
- Amint elég alacsony a hőmérséklet, helyezze be az élelmiszereket a hűtőkészülékbe.
- Csukja be a készülék ajtaját/ajtóit.

A legtöbb üzemzavart és hibát, amelyek a napi üzemeltetés során felléphetnek, saját maga is el tudja hárítani. Sok esetben időt és költséget takaríthat meg, mivel nem kell hívnia az ügyfélszolgálatot.

A következő táblázatok segítenek önnek abban, hogy megtalálja az üzemzavar vagy a hiba okát, és elhárítsa azt.

Lehetőleg ne nyissa ki a készülék ajtaját a hiba elhárításáig, hogy a hidegvesztéséget olyan kis értéken tartsa, amennyire csak lehetséges.

Probléma	Ok és elhárítás
A hűtőkészülékben nincs hűtőteljesítmény, és a belső világítás nem működik, ha a készülék ajtaja nyitva van.	A hűtőkészülék nincs bekapcsolva, és a(z) ☹ szimbólum világít a kijelzőn. ■ Kapcsolja be a hűtőkészüléket.
	A hálózati csatlakozó nincs megfelelően bedugva a dugaszolóaljzatba. ■ Dugja be a hálózati csatlakozót a dugaszolóaljzatba. Kikapcsolt hűtőkészüléknél megjelenik a(z) ☹ szimbólum a kijelzőn.
	A házi villamos hálózat kismegszakítója leoldott. A hűtőkészülék, a házi elektromos hálózat vagy más készülék meghibásodhatott. ■ Hívjon villanyszerelőt vagy az ügyfélszolgálatot.
A kompresszor folyamatosan működik.	Nem hiba. Energiatakarékosság céljából a kompresszor kis hűtési igény esetén egy alacsonyabb fordulatszámra kapcsol. Ezáltal növekszik a kompresszor működési ideje.
A kompresszor egyre gyakrabban és hosszabb időre kapcsol be, a hőmérséklet a hűtőkészülékben túl alacsony.	A szellőzőrések el vannak torlaszolva vagy porosak. ■ Ne takarja el a szellőzőréseket. ■ Rendszeresen portalanítsa a szellőzőréseket.
	A készülékajtót túl gyakran nyitották ki. Vagy nagyobb mennyiségű élelmiszert tároltak be frissen. ■ A készülékajtót csak szükség esetén és csak a lehető legrövidebb időre nyissa ki.
	A szükséges hőmérséklet kis idő után magától visszaáll.
	A készülékajtó nincs megfelelően becsukva. ■ Csukja be a készülék ajtaját.

Mi a teendő, ha ...




















Probléma	Ok és elhárítás
	<p>A szükséges hőmérséklet kis idő után magától visszaáll.</p> <p>A környezeti hőmérséklet túl magas. Minél magasabb a környezeti hőmérséklet, annál hosszabb ideig működik a kompresszor.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Vegye figyelembe a „Telepítés“ fejezet „Felállítási hely“ részének útmutatásait. <p>A hűtőkészülék nem megfelelően van beépítve a fülkébe.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ A hűtőkészüléket a mellékelt szerelési útmutató utasításainak megfelelően építse be. <p>A hőmérséklet a hűtőkészülékben túl alacsonyra van beállítva.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Állítsa be a helyes hőmérsékletet. <p>Még mindig be van kapcsolva a Szuperhűtés ❄️ funkció.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Energiamegtakarítási célból korábban is kikapcsolhatja a Szuperhűtés ❄️ funkciót.
A kompresszor egyre ritkábban és rövidebb időre kapcsol be, a hőmérséklet a hűtőgépben emelkedik.	<p>Nem hiba! A hőmérséklet túl magas.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Állítsa be a helyes hőmérsékletet. ■ 24 óra elteltével még egyszer ellenőrizze a hőmérsékletet.
A hűtőkészülék el van jegesedve, illetve a belső térben kondenzvíz képződik. Előfordulhat, hogy a készülék ajtaja nem záródik megfelelően.	<p>Az ajtó tömítés kicsúszott a horonyból.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Ellenőrizze, hogy az ajtó tömítés megfelelően illeszkedik-e a horonyba. <p>Az ajtó tömítés megsérült.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Ellenőrizze, hogy az ajtó tömítés megsérült-e.
Az ajtó tömítés megsérült, illetve ki kell cserélni.	<p>Az ajtó tömítés szerszám nélkül cserélhető.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Cserélje ki az ajtó tömítést. Az ügyfélszolgálaton vagy szaküzletekben megvásárolhatók.











Általános problémák a hűtőkészülékkel

Probléma	Ok és elhárítás
A(z) ∞∞∞ beállítás befo-lyásolja a nedves re-keszben lévő étel minő-ségét.	<p>Túl sok kondenzvíz van a nedves rekeszben.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Távolítsa el a kondenzvizet egy kendővel. ■ Helyezzen be egy rácstot vagy hasonlót, hogy a felesleges nedvesség leszivároghasson. ■ Nyissa ki annak a rekesznek a fedelét, amelyben a „Nem megnövelt páratartalom ∞ “ beállítást választotta, és kapcsolja ki a párásítót ∞.
A hűtőzóna alja nedves.	<p>Az olvadékvíz lefolyónyílás eldugult.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Tisztítsa meg az olvadékvíz csatornát és az olvadékvíz lefolyónyílást.
Nem szólal meg figyelmeztető hang, noha a készülékajtó hosszabb ideje nyitva áll.	<p>Ez nem hiba! A beállítási módban ki lett kapcsolva a figyelmeztető hang. Ha szeretné újra bekapcsolni a hangos riasztást:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Koppintson a(z) ∞ szimbólumra. ■ Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z) ∞ szimbólum. ■ Koppintson a(z) ∞ szimbólumra. ■ Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a kívánt hangerő. ■ A szegmenssávra koppintva hagyja jóvá a kívánt hangerőt. <p>Ha a figyelmeztető és egyéb hangjelzések be vannak kapcsolva, a(z) ∞ szimbólum látható a kijelzőn.</p>

Mi a teendő, ha ...



Üzenetek a kijelzőn

	Ok és elhárítás
A kezdő kijelzőn világít a(z)  szimbólum, a hűtőkészüléknek nincs hűtőtéljesítménye, ugyanakkor a hűtőkészülék kezelőszervei, valamint a belső világítás működik.	<p>A bemutatótermi üzemmód be van kapcsolva.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Koppintson a(z)  szimbólumra.■ Koppintson a(z)  szimbólumra.■ Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.■ Koppintson a(z)  szimbólumra. <p>A bemutató üzemmód  kikapcsolása után a hűtőkészülék kikapcsol, és újra be kell kapcsolni.</p>
A kijelzőn világít a(z)  szimbólum, de a hűtőkészüléken semmilyen kezelési művelet nem végezhető.	<p>A tisztítási funkció még be van kapcsolva.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Kapcsolja ki ismét a tisztítási funkciót, ehhez koppintson a(z)  szimbólumra a kezdő kijelzőn.■ Koppintson ismét a(z)  szimbólumra. <p>Amikor a tisztítási funkció ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.</p> <p>A hűtőkészülék ismét elkezd hűteni.</p>
A kijelzőn nem jelenik meg semmi. A kijelző sötét.	<p>A Sabbat üzemmód  be van kapcsolva: a belső világítás ki van kapcsolva, és a hűtőkészülék hűt.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Koppintson a sötét kijelzőre. <p>Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Koppintson a(z)  szimbólumra. <p>A(z)  szimbólum narancssárgán világít.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Koppintson ismét a(z)  szimbólumra. <p>Amikor a Sabbat üzemmód ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.</p>
A kijelzőn világít a(z)  szimbólum, de a hűtőkészüléken semmilyen kezelési művelet nem végezhető.	<p>A reteszelési funkció be van kapcsolva.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Átmenetileg kapcsolja ki a hűtőkészülék reteszelését, vagy kapcsolja ki teljesen a reteszelési funkciót (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezet „A reteszelési funkció /  átmeneti deaktiválása/ teljes kikapcsolása“ részét).


	Ok és elhárítás
<p>A kezdő kijelzőn világít a(z)  szimbólum, továbbá megszólal egy hangjelzés.</p>	<p>A szagszűrő cserekielzője  emlékezteti a szagszűrő cseréjének szükségességére.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Cserélje ki a szagszűrőt a tartóban (lásd a „Tisztítás és ápolás“ c. fejezet „A szagszűrő cseréje (utólag vásárolható tartozék)“ részét), és a kijelzőn látható  szimbólumot megérintve hagyja jóvá a szűrőcserét. <p>A(z)  szimbólum eltűnik a kezdő kijelzőről.</p>
<p>A kijelzőn sárgán világít a(z) , kiegészítésként figyelmeztető hang hallható.</p>	<p>Az ajtóriasztás aktiválódott.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Érintse meg hosszan a kijelzőn a(z)  szimbólumot. <p>A figyelmeztető hang elnémul, a(z)  szimbólum pedig eltűnik.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Csukja be a készülék ajtaját.
<p>A kijelzőn pirosan világít a(z) , és egy F betűből és számokból álló hibakód is megjelenhet. Emellett egy figyelmeztető hang is megszólal.</p>	<p>Üzemzavar áll fenn.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ A kijelzőn a(z)  szimbólumra koppintva kapcsolja ki a figyelmeztető hangjelzést. ■ Hívja az ügyfélszolgálatot. <p>A hiba bejelentésekor meg kell adnia a kijelzett hibakódot, továbbá a hűtőkészülék modellnevét és gyártási számát. Ezeket az információkat közvetlenül megjelenítheti a kijelzőn:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Érintse meg ehhez a kijelzőn a(z)  szimbólumot. <p>A kijelzőn megjelennek a szükséges készülékadatok.</p> <p>Az OK megnyomásával léphet ki az információk megjelenítéséből; ekkor újra megjelenik a hibakód.</p> <p>A hűtőkészüléket közvetlenül a hibakijelzésből is ki-csatolhatja.</p> <hr/> <p>Készülékhiba jelenik meg: ez az üzenet mindig prioritást kap, és azonnal megszakít minden egyéb, folyamatban lévő beállítást.</p> <p>A készülékhiba a már fennálló ajtó- és/vagy hőmérsékleti riasztás előtt jelenik meg.</p>


Mi a teendő, ha ...








A párasítóval kapcsolatos problémák

Probléma	Ok és elhárítás
A párasító nem perme- tezi az élelmiszereket a PerfectFresh Active zó- nában.	A párasító nincs bekapcsolva. ■ A Beállítási üzemmódban  koppintson a(z)  szimbólumra.
	A rekeszfedelet előrehúzták a „Normál páratarta- lom 0“ beállításba. ■ Tolja hátra a rekeszfedelet a „Megnövelt páratarta- lom 2000“ beállításba.
	Nincs elegendő víz a víztartályban. ■ Töltse fel a víztartályt.
	A víztartály nincs megfelelően a helyére reteszelve. ■ Helyezze be rendesen a víztartályt, hogy az megfe- lelően reteszelődjön.
	Szennyeződés került a párasító elé. ■ Tisztítsa meg a párasítót és a víztartályt.

A belső világítás nem működik

 A szabadon lévő, áramot vezető részek áramütést okozhatnak. Ha leveszi a lámpaburkolatot, érintkezésbe kerülhet az áramot vezető részekkel. Ne távolítsa el a lámpaburkolatot. A LED-világítást kizárólag az ügyfélszolgálat javíthatja és cserélheti ki.

 Sérülésveszély a LED-világítás miatt. Ez a világítás az RG 2 rizikóbesorolásnak felel meg. Ha a burkolat hibás, károsíthatja a szemet. Hibás lámpaburkolat esetén ne nézzen optikai eszközökkel (nagyítóval stb.) közelebbről közvetlenül a világításba.

Probléma	Ok és elhárítás
<p>A belső világítás nem működik.</p>	<p>A hűtőkészülék nincs bekapcsolva.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Kapcsolja be a hűtőkészüléket.
	<p>A Sabbat üzemmód  be van kapcsolva: a kijelző sötét, és a hűtőkészülék hűt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Koppintson a sötét kijelzőre.
	<p>Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. <p>A(z)  szimbólum narancssárgán világít.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ A Beállítási üzemmódban  koppintson a(z)  szimbólumra.
	<p>Amikor a Sabbat üzemmód ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.</p> <p>A belső világítás nyitott készülékajtó mellett kb. 15 perc után a túlmelegedés miatt automatikusan kikapcsol. Ha nem ez az ok, akkor hiba áll fenn.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Hívja az ügyfélszolgálatot.

Mi a teendő, ha ...

Probléma	Ok és elhárítás
A LED-világítás csak az egyik rakodópolcon nem működik.	<p>A rakodópolc nem fekszik fel rendesen a felfekvő bordákon.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Ellenőrizze, hogy a rakodópolc megfelelően fekszik-e fel a felfekvő bordákon: a rakodópolc bal első sarkán fémérintkezők vannak elhelyezve, amelyek árammal látják el a LED-világítást.■ Tolja be a rakodópolcot, amíg az hallhatóan be nem reteszeli.
	<p>A nemesacél lécen lévő LED-világítás meghibásodott.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Cserélje ki a LED-világítással felszerelt nemesacél lécet. Az alkatrész az ügyfélszolgálatnál vásárolható meg.
A LED-világítás egyik rakodópolcon sem működik.	<p>Az egyik rakodópolc LED-világítására vagy a bal oldali felfekvő bordák érintkezőnyílásaiba folyadék került.</p> <p>Egy biztonsági kikapcsoló funkció minden rakodópolcon kikapcsolja a LED-világítást.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Törölje le nedvesen a LED-világítással felszerelt nemesacél lécet, törölje szárazra vagy hagyja a hűtőkészüléken kívül megszáradni.■ Ügyeljen arra, hogy az érintkezők tiszták és szárazak legyenek, mielőtt a világitással ellátott rakodópolcokat betolja.■ Tolja be a rakodópolcot, amíg az hallhatóan be nem reteszeli.■ Csupja be a készülék ajtaját. <p>A készülékajtó ismételt kinyitásakor újra működik a belső világítás.</p>
	<p>Ha nem ezek okozták a problémát, akkor a készülék meghibásodott.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Hívja az ügyfélszolgálatot.

Normális zajok	Mi okozza azokat?
Zzzzz ...	A brummogást a kompresszor okozza. A kompresszor bekapcsoláskor rövid ideig kissé hangosabbá válhat.
Bugy, bugy ...	A bugyborékoló, bugyogó vagy suhogó hangot a csöveken keresztül áramló hűtőközeg okozza.
Katt ...	A kattanás mindig akkor hallható, ha a termosztát be- vagy ki-kapcsolja a kompresszort.
Reccs ...	Mindig akkor hallható reccsenés, amikor valamelyik anyag kitágul a hűtőkészülékben.
Vegye figyelembe, hogy a hűtőkörben a kompresszor és az áramlási zajok elkerülhetetlenek.	

Zajok	Ok és elhárítás
Csattogás, zörgés, csörgés	A hűtőkészülék nem áll vízszintes. Állítsa vízszintes helyzetbe egy vízmérték segítségével. Ehhez használja a hűtőkészülék állítólábait.
	A hűtőkészülék hozzáér más bútorokhoz vagy készülékekhez. Tolja el a készüléket.
	A fiókok, kosarak vagy rakodópalcok mozognak vagy szorulnak. Vizsgálja meg a kivehető alkatrészeket, és szükség esetén újra helyezze be azokat.
	A palackok vagy tartályok egymáshoz érnek. Távolítsa el kissé egymástól őket.

Ügyfélszolgálat

Kapcsolatfelvétel üzemzavarok esetén

Az olyan meghibásodások esetén, amelyet saját maga nem tud elhárítani, kérjük értesítse pl. a Miele szaktereskedőjét vagy a Miele Ügyfélszolgálatát.

A Miele Ügyfélszolgálatához az interneten a www.miele.hu/service oldalon foglалhat időpontot.

A Miele Ügyfélszolgálatának elérhetőseégeit ennek a dokumentumnak a végén találja.

Az ügyfélszolgálatnak adja meg a készüléke modellazonosítóját és gyártási számát (Fabr./SN/Nr.). Mindkét adatot az adattáblán találja meg.

Ezt az információt a típustáblán találja, a hűtőkészülék belső terében.

Készülékinformációk megjelenítése

Ezek az információk a beállítás módban az Információk **i** alatt (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet) vagy a hűtőkészülék belsejében lévő adattáblán találhatók.

EPREL-adatbázis

2021. március 1-től az energiacímkezőssel és a környezettudatos tervezésre vonatkozó követelményekkel kapcsolatos információk az európai termékadatbázisban (EPREL) található meg. A termékadatbázist az alábbi linken érheti el: <https://eprel.ec.europa.eu/>. A felületen a rendszer arra kéri majd, hogy adja meg a modellazonosítót.

A modellazonosítót az adattáblán találhatja meg.

Miele			
XXXXXX		Nr. XX/XXXXXXXXXX.	
WEINTEMPERERSCHRANK/INTERTSCHICKELL MULTITEMPERATURE WINE STORAGE CABINET/UNDERCOUNTER TOP ARMOIRE DE MISE EN TEMP. DES VINS/MOD. ENCASTRABLE SOUS PLAN ARABIRIO P. CONDIZIONATO. VINGOS-MODER/POTRBAJZO ENKIMERA ВИННИЙ ТЕМПЕРАТУРНИЙ ШКАФ			
Reise/Class Classe/Classe SN-ST	Ap-Typ/AP-Type AP-Type/AP-Tipo	Bruttinhalt/Gross Capacity Volume Brut/Capacità Bruta XXXX l	Gefriervermögen/Freezing Capacity Pouvoir de Congel/Capac. Congeladora
Nutzinhalt Net Capacity Volume Utile Capac. Util	Ges / K / G / W Tot / R / F / WINE / CHILL Tot / R / C / WINE / CHILL		R600a: XXg

Garancia

A garancia idő 2 év.

További ország specifikus információkat a garancia feltételekről a Miele Ügyfélszolgálatánál kaphat.

A Miele ezúton kijelenti, hogy ez a hűtőkészülék a 2014/53/EU irányelvnek megfelel.

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő weboldalak egyikén érhető el:

- Termékek, letöltések: a www.miele.hu oldalon
- Ügyfélszolgálat, információs anyagok, használati utasítások elérhetősége a termék nevének vagy gyári számának megadásával:
www.miele.hu

Frekvenciasáv	2,4000 GHz – 2,4835 GHz
---------------	----------------------------

Maximális adóteljesítmény < 100 mW

Szerzői jogok és licencek

A kommunikációs modul kezeléséhez és vezérléséhez a Miele saját vagy külső szoftvert használ, amelyek nem tartoznak úgynevezett nyílt forráskódú licencfeltételek hatálya alá. Ezek a szoftverek/szoftverkomponensek szerzői jogi védelem alatt állnak. Tiszteletben kell tartani a Miele és harmadik felek szerzői jogait.

Továbbá a készülékbe beépített kommunikációs modul olyan szoftverkomponenseket tartalmaz, amelyek nyílt forráskódú licencfeltételek mellett kerülnek továbbadásra. Ezeket a nyílt forráskódú komponenseket a hozzájuk tartozó szerzői jogi nyilatkozatokkal együtt, a mindenkori érvényes licencfeltételek másolatát, valamint adott esetben további információkat helyben, webböngésző és az IP-cím segítségével kérdezheti le ([http\[s\]://<IP-cím>/Licenses](http[s]://<IP-cím>/Licenses)). A nyílt forráskódú licencfeltételek ott feltüntetett felelősségi és jótállási szabályai csak a mindenkori jogtulajdonosokkal összefüggésben érvényesek.

Miele Kft.

H – 1022 Budapest

Alsó Törökvész út 2.

Tel: (06-1) 880-6400

Fax: (06-1) 880-6402

E-mail: info@miele.hu

Internet: www.miele.hu

Gyártó:**Miele & Cie. KG**

Carl-Miele-Straße 29

33332 Gütersloh

Németország

KS 4887 DD edt/cs

hu-HU

M.-Nr. 12 124 490 / 00